

# THE DEPARTMENT OF STATE BULLETIN

APRIL 27, 1940

Vol. II: No. 44—Publication 1456

## *Contents*

### EUROPE:

Proclamations and regulations concerning neutrality of the United States in the war between Germany and Norway . . . . .	Page 429
Proclamation defining combat area . . . . .	432
Death of American military attaché in Norway . . . . .	433
Evacuation of Americans from Norway . . . . .	433
Exchange of consular representatives with Iceland . . . . .	434
Conversations with French and British representatives on war trade policies . . . . .	434
Contributions for relief in belligerent countries:	
Tabulation of contributions . . . . .	435
List of registrants . . . . .	443

### THE AMERICAN REPUBLICS:

Floods in Buenos Aires, Argentina . . . . .	450
United States military aviation mission to Chile . . . . .	450

### INTERNATIONAL CONFERENCES, COMMISSIONS, ETC.:

Eighth American Scientific Congress . . . . .	450
---	-----

### FOREIGN SERVICE:

Personnel changes . . . . .	451
-----------------------------	-----

### TREATY INFORMATION:

#### Arbitration and Judicial Settlement:

General Act for the Pacific Settlement of International Disputes . . . . .	451
Permanent Court of International Justice . . . . .	451

#### Aviation:

United States military aviation mission to Chile . . . . .	453
--	-----

#### Peace:

Treaty of Peace between the Union of Soviet Socialist Republics and Finland, and Protocol . . . . .	453
---	-----

LEGISLATION . . . . .	456
-----------------------	-----



THE DEPARTMENT OF STATE

# BULLETIN

Published weekly, except on Sundays and public holidays, by the Department of State, Washington, D.C.

Subscription price, \$1.00 per annum in advance. Single copies, 15 cents. Foreign postage, 10 cents per annum. Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to the Superintendent of Government Printing, Washington, D.C., or to the nearest post office.

Entered as second-class matter, June 15, 1902, under post office number 100, at Washington, D.C., under special permission of the Post Office and Customs Department. Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Act of October 3, 1917, authorized on July 1, 1918.

Postmaster: This publication is published weekly, except on Sundays and public holidays, by the Department of State, Washington, D.C.



## Europe

### PROCLAMATIONS AND REGULATIONS CONCERNING NEUTRALITY OF THE UNITED STATES IN THE WAR BETWEEN GERMANY AND NORWAY

[Released to the press April 25]

#### PROCLAMATION OF A STATE OF WAR BETWEEN GERMANY AND NORWAY

BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF  
AMERICA

##### *A Proclamation*

WHEREAS section 1 of the joint resolution of Congress approved November 4, 1939, provides in part as follows:

"That whenever the President, or the Congress by concurrent resolution, shall find that there exists a state of war between foreign states, and that it is necessary to promote the security or preserve the peace of the United States or to protect the lives of citizens of the United States, the President shall issue a proclamation naming the states involved; and he shall, from time to time, by proclamation, name other states as and when they may become involved in the war."

AND WHEREAS it is further provided by section 13 of the said joint resolution that

"The President may, from time to time, promulgate such rules and regulations, not inconsistent with law as may be necessary and proper to carry out any of the provisions of this joint resolution; and he may exercise any power or authority conferred on him by this joint resolution through such officer or officers, or agency or agencies, as he shall direct."

NOW, THEREFORE, I, FRANKLIN D. ROOSEVELT, President of the United States of America, acting under and by virtue of the authority con-

ferred on me by the said joint resolution, do hereby proclaim that a state of war unhappily exists between Germany and Norway, and that it is necessary to promote the security and preserve the peace of the United States and to protect the lives of citizens of the United States.

And I do hereby enjoin upon all officers of the United States, charged with the execution of the laws thereof, the utmost diligence in preventing violations of the said joint resolution and in bringing to trial and punishment any offenders against the same.

And I do hereby delegate to the Secretary of State the power to exercise any power or authority conferred on me by the said joint resolution, as made effective by this my proclamation issued thereunder, which is not specifically delegated by Executive order to some other officer or agency of this Government, and the power to promulgate such rules and regulations not inconsistent with law as may be necessary and proper to carry out any of its provisions.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and caused the Seal of the United States of America to be affixed.

DONE at the City of Washington this 25<sup>th</sup>  
day of April, in the year of our  
[SEAL] Lord nineteen hundred and forty,  
and of the Independence of the  
United States of America the one hundred and  
sixty-fourth.

FRANKLIN D. ROOSEVELT

By the President:

CORDELL HULL

*Secretary of State.*

[No. 2398]

[Released to the press April 25]

PROCLAIMING THE NEUTRALITY OF THE UNITED STATES IN THE WAR BETWEEN GERMANY, ON THE ONE HAND, AND NORWAY, ON THE OTHER HAND

BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

*A Proclamation*

WHEREAS a state of war unhappily exists between Germany, on the one hand, and Norway, on the other hand;

NOW, THEREFORE, I, FRANKLIN D. ROOSEVELT, President of the United States of America, in order to preserve the neutrality of the United States and of its citizens and of persons within its territory and jurisdiction, and to enforce its laws and treaties, and in order that all persons, being warned of the general tenor of the laws and treaties of the United States in this behalf, and of the law of nations, may thus be prevented from any violation of the same, do hereby declare and proclaim that all of the provisions of my proclamation of September 5, 1939, proclaiming the neutrality of the United States in a war between Germany and France; Poland; and the United Kingdom, India, Australia and New Zealand apply equally in respect to Norway.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and caused the Seal of the United States of America to be affixed.

DONE at the City of Washington this 25<sup>th</sup> day of April, in the year of our [SEAL] Lord nineteen hundred and forty, and of the Independence of the United States of America the one hundred and sixty-fourth.

FRANKLIN D. ROOSEVELT

By the President:

CORDELL HULL

*Secretary of State.*

[No. 2399]

[Released to the press April 25]

USE OF PORTS OR TERRITORIAL WATERS OF THE UNITED STATES BY SUBMARINES OF FOREIGN BELLIGERENT STATES

BY THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA

*A Proclamation*

WHEREAS section 11 of the Joint Resolution approved November 4, 1939, provides:

"Whenever, during any war in which the United States is neutral, the President shall find that special restrictions placed on the use of the ports and territorial waters of the United States by the submarines or armed merchant vessels of a foreign state, will serve to maintain peace between the United States and foreign states, or to protect the commercial interests of the United States and its citizens, or to promote the security of the United States, and shall make proclamation thereof, it shall thereafter be unlawful for any such submarine or armed merchant vessel to enter a port or the territorial waters of the United States or to depart therefrom, except under such conditions and subject to such limitations as the President may prescribe. Whenever, in his judgment, the conditions which have caused him to issue his proclamation have ceased to exist, he shall revoke his proclamation and the provisions of this section shall thereupon cease to apply, except as to offenses committed prior to such revocation."

WHEREAS there exists a state of war between Germany and Norway;

WHEREAS the United States of America is neutral in such war;

WHEREAS by my proclamation of November 4, 1939, issued pursuant to the provision of law quoted above, I placed special restrictions on the use of ports and territorial waters of the United States by the submarines of France; Germany; Poland; and the United Kingdom, India, Australia, Canada, New Zealand, and the Union of South Africa;



NOW, THEREFORE, I, FRANKLIN D. ROOSEVELT, President of the United States of America, acting under and by virtue of the authority vested in me by the foregoing provision of section 11 of the Joint Resolution approved November 4, 1939, do by this proclamation declare and proclaim that the provisions of my proclamation of November 4, 1939, in regard to the use of the ports and territorial waters of the United States, exclusive of the Canal Zone, by the submarines of France; Germany; Poland; and the United Kingdom, India, Australia, Canada, New Zealand, and the Union of South Africa, shall also apply to the use of the ports and territorial waters of the United States, exclusive of the Canal Zone, by the submarines of Norway.

AND I do hereby enjoin upon all officers of the United States, charged with the execution of the laws thereof, the utmost diligence in preventing violations of the said Joint Resolution, and this my proclamation issued thereunder, and in bringing to trial and punishment any offenders against the same.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and caused the Seal of the United States of America to be affixed.

DONE at the City of Washington this 25<sup>th</sup> day of April, in the year of our Lord  
[SEAL] nineteen hundred and forty, and of the Independence of the United States of America the one hundred and sixty-fourth.

FRANKLIN D. ROOSEVELT

By the President:

CORDELL HULL

Secretary of State.

[No. 2400]

[Released to the press April 25]

#### EXECUTIVE ORDER

#### *Prescribing Regulations Governing the Enforcement of the Neutrality of the United States*

WHEREAS, under the treaties of the United States and the law of nations it is the duty of

the United States, in any war in which the United States is a neutral, not to permit the commission of unneutral acts within the jurisdiction of the United States;

AND WHEREAS, a proclamation was issued by me on the 25th day of April declaring the neutrality of the United States of America in the war now existing between Germany, on the one hand, and Norway, on the other hand:

NOW, THEREFORE, in order to make more effective the enforcement of the provisions of said treaties, law of nations, and proclamation, I hereby prescribe that the provisions of my Executive Order No. 8233 of September 5, 1939, prescribing regulations governing the enforcement of the neutrality of the United States, apply equally in respect to Norway.

FRANKLIN D. ROOSEVELT

THE WHITE HOUSE

April 25, 1940.

[No. 8398]

The following regulations have been codified under Title 22: Foreign Relations; Chapter I: Department of State; and Subchapter A: The Department, in accordance with the requirements of the *Federal Register* and the *Code of Federal Regulations*:

#### "PART 55C—TRAVEL

"Pursuant to the provisions of section 5 of the joint resolution of Congress, approved November 4, 1939, and of the President's Proclamation of April 10, 1940, the regulations in 22 CFR 55C.1 and 55C.2 of November 6, 1939, as amended November 17, 1939, are hereby amended to read as follows:

"§ 55C.1 *American diplomatic, consular, military, and naval officers. American diplomatic and consular officers and their families, members of their staffs and their families, and American military and naval officers and personnel and their families may travel pursuant to orders on vessels of France; Germany; Poland; or the United Kingdom, India, Australia, Canada, New Zealand, the Union of South Africa, and*

Norway if the public service requires. (Sec. 5, Public Res. 54, 76th Cong., 2d sess., approved Nov. 4, 1939; Proc. No. 2398, April 25, 1940.)

"§ 55C.2 *Other American citizens.* Other American citizens may travel on vessels of France; Germany; Poland; or the United Kingdom, India, Australia, Canada, New Zealand, the Union of South Africa, and Norway: *Provided, however,* That travel on or over the north Atlantic Ocean, north of 35 degrees north latitude and east of 66 degrees west longitude or on or over other waters adjacent to Europe or over the continent of Europe or adjacent islands shall not be permitted except when specifically authorized by the Passport Division of the Department of State or an American Diplomatic or Consular officer abroad in each case. (Sec. 5, Public Res. 54, 76th Cong., 2d sess., approved Nov. 4, 1939; Proc. No. 2398, April 25, 1940.)

CORDELL HULL  
*Secretary of State.*

"APRIL 25, 1940."

"Part 12—COMMERCE WITH STATES ENGAGED IN  
ARMED CONFLICT

"§ 12.1 *Exportation or transportation of articles or materials—(f) Norway.* The regulations under section 2 (c) and (i) of the joint resolution of Congress approved November 4, 1939, which the Secretary of State promulgated on November 10 (22 CFR 12.1 (a)–(d))<sup>1</sup> and November 25 (22 CFR 12.1 (e)),<sup>2</sup> 1939, henceforth apply equally in respect to the export or

<sup>1</sup> Regulations (1)–(4) in "Regulations under section 2 (c) and (i) of the joint resolution of Congress approved November 4, 1939," which was published in the *Federal Register* of November 16, 1939 (4 F. R. 4598 DI), have been designated as 22 CFR 12.1(a)–(d).

<sup>2</sup> Regulation (5) (4 F. R. 4701 DI) has been designated as 22 CFR 12.1(e).

transport of articles and materials to Norway. (Secs. 2 (c), (i), Public Res. 54, 76th Cong., 2d sess., approved Nov. 4, 1939; Proc. No. 2398, April 25, 1940.)

CORDELL HULL  
*Secretary of State.*

"APRIL 25, 1940."

"Part 40—SOLICITATION AND COLLECTION OF  
CONTRIBUTIONS FOR USE IN CERTAIN  
COUNTRIES

"§ 40.17 *Contributions for use in Norway.* The rules and regulations (22 CFR 40.1–16) under section 8 of the joint resolution of Congress approved November 4, 1939, which the Secretary of State promulgated on November 6, 1939,<sup>3</sup> henceforth apply equally to the solicitation and collection of contributions for use in Norway. (Sec. 8, Public Res. 54, 76th Cong., 2d sess., approved Nov. 4, 1939; Proc. No. 2398, April 25, 1940.)

CORDELL HULL  
*Secretary of State.*

"APRIL 25, 1940."

♦ ♦ ♦

PROCLAMATION DEFINING COMBAT  
AREA

ERRATUM

On page 379 of the *Bulletin* for April 13, 1940 (Vol. II, No. 42), the number of the President's proclamation of April 10, 1940, should be No. 2394 rather than No. 8389. The correction should also be made in the paragraph which follows the proclamation.

<sup>3</sup> 4 F. R. 4510 DI.

## DEATH OF AMERICAN MILITARY ATTACHE IN NORWAY

[Released to the press April 22]

The American Minister to Sweden, Mr. Frederick A. Sterling, reported to the Department at 1 p. m., April 22 (Stockholm time), that he had just received a telegram from Opdal, Norway, dated April 21, and signed "Major Yssum," presumably a Norwegian Army officer, which reads as follows:

"American Military Attaché Captain Losey was killed by German bomber plane at Dombas today. Inform Mrs. Harriman. He will be sent tomorrow Monday via Roros to Fjallnas where instructions from Legation are awaited."

Minister Sterling has told the American naval attaché, Lt. Comdr. Ole O. Hagen, who is now near Fjallnas, Sweden, to receive remains and await further instructions. The Department has instructed the American Legation at Stockholm to obtain all possible information on the circumstances of Captain Losey's death.

Capt. Robert M. Losey, the American assistant military attaché for air, was reported by the American Minister to Norway, Mrs. Florence Jaffray Harriman, on April 20, to have gone into Norway to meet the group of Americans who were presumed to be en route to Sarna, Sweden, over the northern road from Lillehammer, Norway.

This group was under the escort of Lt. Comdr. Ole O. Hagen, American naval attaché. Minister Sterling in Stockholm reports that the party crossed the Norwegian frontier to the Swedish town of Fjallnas on April 21. All were well.

[Released to the press April 23]

The American Minister to Sweden telegraphed the Department this afternoon that Mrs. Harriman's chauffeur, who was with Capt. Robert M. Losey when he was killed, had telephoned the Legation at Stockholm at 4:30 p. m. (Swedish time), from Hede, Sweden. The chauffeur had accompanied the body to

Hede from Norway and on Minister Sterling's instructions was also accompanying it to Stockholm on the first available train, which is scheduled to arrive in Stockholm at 9 a. m., April 25.

Minister Sterling stated that Mrs. Harriman's chauffeur had informed him over the telephone that he and Captain Losey came into Dombas on a special train; that while the train was in the station there was an air raid alarm, and he and Captain Losey went into a tunnel about 150 yards from the station. Captain Losey was standing near the entrance to the tunnel when he was struck in the heart by a bomb splinter and killed instantly. He stated that 5 or 6 other people were killed and about 14 were wounded.

Minister Sterling later reported that the Swedish General Staff was sending a special car and military escort to bring the body of Captain Losey from Hede to Stockholm.

He further reported that in accordance with instructions received from the War Department, he was making arrangements to send the remains to the United States.

♦ ♦ ♦

## EVACUATION OF AMERICANS FROM NORWAY

[Released to the press April 24]

The American Minister to Sweden reported to the Department the morning of April 24 that the American Minister to Norway arrived safely in Stockholm on the night of April 23.

Minister Sterling also reported that the party of Americans who had been evacuated from Oslo to the interior of Norway and who later were brought across the Swedish border under the escort of Lt. Comdr. Ole O. Hagen, American naval attaché, had arrived in Stockholm the morning of April 24 and that all were well. The names of the party follow:

Mrs. Raymond Cox and son  
Mrs. Thormod Klath and child  
Mrs. Austin Preston and child and her mother,  
Mrs. Powell

Mrs. Brigg Perkins and child  
 Mrs. Easton Kelsey and child  
 Prof. Andreas Ronhovde, of Columbia University, wife, and two children.

♦ ♦ ♦

### EXCHANGE OF CONSULAR REPRESENTATIVES WITH ICELAND

[Released to the press April 25]

Through an exchange of telegrams on April 23 and 24, 1940, between the Secretary of State, the Honorable Cordell Hull, and the Minister

of Foreign Affairs of Iceland, the Honorable Stefán Jóh. Stefánsson, the Government of the United States accorded provisional recognition to Mr. Vilhjalmur Thor as Consul General for Iceland in New York with jurisdiction to cover the United States, its territories, and possessions, including the Philippine Islands and the Canal Zone; and the Government of Iceland accorded to Mr. Bertil E. Kuniholm provisional recognition as American Consul at Reykjavik, whose consular district will include all of Iceland.

♦ ♦ ♦ ♦ ♦

### CONVERSATIONS WITH FRENCH AND BRITISH REPRESENTATIVES ON WAR TRADE POLICIES

[Released to the press April 26]

On March 6 last, Prof. Charles Rist, former Deputy-Governor of the Bank of France and at present acting as economic adviser to the French Ministry of Blockade, and Mr. F. Ashton-Gwatkin, adviser on policy to the British Ministry of Economic Warfare, arrived in Washington to assist the French and British Ambassadors in examining current problems growing out of measures in the economic field adopted by the French and the British Governments in the war in Europe.

A number of conversations have taken place since that time in the Department of State between representatives of the American Government and representatives of the French and the British Embassies in which Messrs. Rist and Ashton-Gwatkin have participated. The representatives of the French and the British Embassies have stated in these conversations that their Governments desire to diminish the inconveniences caused to neutral trade and interests in every practicable way so long as this does not lessen the effect of the contraband control in all its branches which the United Kingdom and France consider an absolutely neces-

sary part of the war in which the two countries are at present engaged. The representatives of the American Government on their part made it clear that in discussing individual cases with the view to mitigating the inconvenience to American interests it must be understood that the Government of the United States reserves all of its rights under international law and is not to be understood as accepting any principle of interference with bona fide neutral trade.

During the conversations, there has been extended discussion of various difficulties caused to American importers by the measures taken by the French and the British Governments in respect of exports from Germany. The French and the British representatives stated that they recognized that these measures had created hard cases and that there is every desire to redress such grievances where their genuine character is proved. They have accordingly indicated to the Department of State that their Governments are prepared, in the light of these discussions, to reexamine those applications of American importers on which unfavorable decisions have been given. They stated that applications for reexamination



should be lodged with French or British consular officers in the United States before June 1, 1940.

As regards the future, the French and the British representatives stated that applications would be received by French or British consular officers for exemption in respect of categories of goods which afford matter for special consideration and are unobtainable elsewhere than in Germany.

The American representatives took advantage of the presence of Professor Rist and Mr. Ashton-Gwatkin in Washington to draw attention to the effect of Anglo-French war trade policies on exports of certain American products to France and Great Britain and their colonial territories. The French and the British representatives pointed to the large increases in exports to their respective countries from the United States. In particular, they stated that there is every expectation that the total amount of imports from the United States into their countries will continue to increase, and that in consequence products essential to the conduct of the war must necessarily be given preference by their Governments in the matter of availability of foreign exchange and shipping. While this has led to a curtailment of purchases of certain other American products, the French and the British representatives assured the American representatives that every effort would be made by their respective Governments to maintain their purchases of these American products at as high a level as is compatible with the circumstances in which they are

placed. The whole question of French and British purchases of American commodities will continue to be the subject of discussions in Paris, London, and Washington.

As regards the long-term trade policies of the French and the British Governments, the representatives of the French and the British Embassies stated categorically that the restrictive measures rendered necessary by the war were of an entirely temporary character and that at the earliest possible moment the French and the British Governments would return to liberal commercial policies based on the principle of the progressive reduction of trade barriers and to world trade conducted on a multilateral basis. They stressed the fact that the long-term commercial objectives of France and Great Britain are in full accord with the trade-agreements program which has been in progress in the United States since 1934. In this connection the British representatives renewed the assurance given by Prime Minister Chamberlain in a speech on January 31, 1940, to the effect that the British Government had no intention whatever of using restrictions which it has been compelled to impose upon imports from the United States for the purpose of altering permanent channels of trade and that it intends as soon as may be possible to return to its normal peace-time commercial policy as laid down in the trade agreement between the two countries. The French representatives drew attention to public statements of M. Edouard Daladier and M. Paul Reynaud in favor of a speedy return to a sound economic policy.

\*\*\*\*\*

## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES

### Tabulation of Contributions

[Released to the press April 24]

Following is a tabulation of contributions collected and disbursed during the period September 6, 1939, through March 31, 1940, as shown in the reports submitted by persons and

organizations registered with the Secretary of State for the solicitation and collection of contributions to be used for relief in belligerent countries, in conformity with the regulations issued pursuant to section 8 of the act of No-

227456-40-2

vember 4, 1939, as made effective by the President's proclamation of the same date.

This tabulation has reference only to contributions solicited and collected for relief in belligerent countries (France; Germany; Poland; and the United Kingdom, India, Australia, Canada, New Zealand, and the Union of South Africa) or for the relief of refugees driven out of these countries by the present war. The statistics set forth in the tabulation do not include information regarding relief activities which a number of organizations registered with the Secretary of State may be carrying on in nonbelligerent countries but for which

registration is not required under the Neutrality Act of 1939.

The American National Red Cross is required by law to submit to the Secretary of War for audit "a full, complete, and itemized report of receipts and expenditures of whatever kind." In order to avoid an unnecessary duplication of work, this organization is not required to conform to the provisions of the regulations governing the solicitation and collection of contributions for relief in belligerent countries, and the tabulation does not, therefore, include information in regard to its activities.

#### CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
American and French Students' Correspondence Exchange, New York, N. Y., Dec. 20, 1939. France.	\$453.24	\$154.10	\$98.54	\$200.60	None	None
American Association for Assistance to French Artists, Inc., New York, N. Y., Jan. 3, 1940. France.	4,442.75	2,659.24	1,019.76	763.75	\$890.27	None
American Auxiliary Committee de l'Union des Femmes de France, New York, N. Y., Nov. 8, 1939. France.	4,802.08	2,411.01	424.19	1,965.98	714.27	None
American Committee for Aid to British Medical Societies, New York, N. Y., Sept. 21, 1939.* United Kingdom.	3,129.56	620.41	5,677.74	None	63.00	None
American Committee for Christian Refugees, Inc., New York, N. Y., Sept. 26, 1939. Germany and France.	8,537.72	8,537.72	None	None	None	None
American Committee for the German Relief Fund, Inc., New York, N. Y., Mar. 27, 1940. Germany and Poland.	None	None	None	None	None	None
American Committee for the Polish Ambulance Fund, Chicago, Ill., Feb. 12, 1940. France and Poland.	3,543.30	None	309.62	3,233.68	None	None
American Dental Ambulance Committee, New York, N. Y., Mar. 12, 1940. United Kingdom.	None	None	None	None	None	None
American Emergency Volunteer Ambulance Corps, Inc., New York, N. Y., Jan. 25, 1940. Great Britain and France.	None	None	None	None	None	None
American Field Service, New York, N. Y., Sept. 27, 1939. France.	65,156.11	24,745.97	2,510.91	37,899.23	None	None
American-French War Relief, Inc., New York, N. Y., Sept. 14, 1939. France.	16,967.68	10,408.63	710.09	5,848.96	15,547.17	\$5,084.25
American Friends of Czechoslovakia, New York, N. Y., Nov. 2, 1939. Great Britain, France, and Bohemia-Moravia.	4,843.50	2,468.07	1,887.59	487.84	15,225.00	None
American Friends of the Daily Sketch War Relief Fund, New York, N. Y., Dec. 1, 1939. Great Britain.	1,357.00	1,357.00	None	None	None	None
American Friends of France, Inc., New York, N. Y., Sept. 21, 1939. France.	90,670.97	61,645.41	6,253.07	22,772.49	6,801.50	86.36
American Friends Service Committee, Philadelphia, Pa., Nov. 9, 1939. United Kingdom, Poland, Germany, and France.	19,526.80	17,620.10	1,876.70	30.00	5,526.20	497.00
American Fund for French Wounded, Inc., Boston, Mass., Jan. 3, 1940. France.	3,628.76	2,522.25	143.16	963.35	1,377.01	88.42
American Fund for Wounded in France, Inc., Worcester, Mass., Dec. 15, 1939.* France.	200.00	None	None	200.00	None	None
American German Aid Society, Los Angeles, Calif., Nov. 15, 1939. Germany.	1,705.74	None	314.90	1,390.84	None	None
The American Jewish Joint Distribution Committee, Inc., New York, N. Y., Sept. 29, 1939.* United Kingdom, Poland, Germany, and France.	2,069,166.99	1,959,713.83	129,443.16	None	51.00	None
American McAll Association, New York, N. Y., Jan. 3, 1940. France.	142.75	142.75	None	None	None	23.00
American Society for British Medical and Civilian Aid, Inc., New York, N. Y., Oct. 19, 1939. Great Britain and France.	134,564.22	65,578.16	7,346.27	61,639.79	2,255.99	164.50
American Society for French Medical and Civilian Aid, Inc., New York, N. Y., Oct. 13, 1939. France.	132,378.61	59,087.33	7,308.81	65,982.47	8,007.98	112.25

\* The registration of this organization was revoked on Apr. 2, 1940, for failure to observe rules and regulations.

\* No report for the month of March has been received from this organization.

\* Statistics given are for Sept. 6, 1939, through January 1940 only. Later figures are not yet available.



## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
American Volunteer Ambulance Corps, New York, N. Y., Dec. 12, 1939. France	\$79,133.28	\$74,918.25	\$1,864.97	\$2,350.06	None	None
American War Godmothers, Pittsburgh, Pa., Mar. 6, 1940. France	82.41	40.63	41.78	None	None	None
American Women's Hospitals, New York, N. Y., Sept. 14, 1939. France and England	1,026.47	1,000.00	26.47	None	None	None
American Women's Unit for War Relief, Inc., New York, N. Y., Jan. 15, 1940. France	705.96	286.03	229.23	190.70	None	None
American Women's Voluntary Services, New York, N. Y., Feb. 13, 1940. England	4,540.79	101.74	4,053.25	385.80	\$3,107.15	None
Les Amis de la France à Puerto Rico, San Juan, P. R., Dec. 20, 1939. France	6,157.97	3,000.00	69.79	3,088.18	79.00	\$73.00
Les Amities Féminines de la France, New York, N. Y., Dec. 19, 1939. France	360.15	101.00	88.36	170.79	30.00	15.00
Les Anciens Combattants Français de la Grande Guerre, San Francisco, Calif., Oct. 26, 1939. France	6,227.11	3,193.88	170.64	2,857.59	575.00	None
Mrs. Larz Anderson, Boston, Mass., Dec. 12, 1939. France	6,861.95	4,780.00	None	2,081.95	None	None
Anthracite Relief Committee, Wilkes-Barre, Pa., Sept. 8, 1939. Poland	10,018.53	2,000.00	288.45	7,730.08	None	None
Associated Polish Societies Relief Committee of Webster, Mass., Webster, Mass., Sept. 21, 1939. Poland	2,758.27	1,500.00	7.50	1,250.77	None	None
Associated Polish Societies' Relief Committee of Worcester, Mass., Worcester, Mass., Sept. 14, 1939. Poland	7,827.85	4,266.45	453.10	3,108.30	1,430.00	None
Association of Former Juniors in France of Smith College, New York, N. Y., Dec. 18, 1939. France	198.50	150.00	None	48.50	None	None
Association of Former Russian Naval Officers in America, New York, N. Y., Feb. 21, 1940. France	135.57	85.00	1.67	48.90	None	None
Association of Joint Polish-American Societies of Chelsea, Mass., Chelsea, Mass., Sept. 15, 1939. Poland	1,542.83	1,000.00	85.67	457.16	None	None
L'Atelier, San Francisco, Calif., Jan. 29, 1940. France	1,645.65	852.29	82.50	710.86	257.88	26.25
Mrs. Mark Baldwin, New York, N. Y., Mar. 4, 1940. France	279.00	212.00	42.00	25.00	30.00	None
Basque Delegation in the United States of America, New York, N. Y., Dec. 19, 1939. France	870.30	775.00	80.36	14.94	None	None
The Benedict Bureau Unit, Inc., New York, N. Y., Nov. 29, 1939. France	1,585.00	None	113.54	1,471.46	None	None
Beth-Lechem, Inc., New York, N. Y., Sept. 21, 1939. Poland	1,731.86	316.40	1,189.39	226.07	None	None
Bethel Mission of Poland, Inc., Minneapolis, Minn., Nov. 27, 1939. Poland	4,330.91	3,500.00	358.22	472.69	None	None
Bishops' Committee for Polish Relief, Washington, D. C., Dec. 19, 1939. Poland	245,572.43	156,324.31	42.98	90,205.14	None	None
Board of National Missions of the Presbyterian Church in the United States of America, New York, N. Y., Sept. 26, 1939. Great Britain, France, and Germany	6,201.75	3,770.50	635.01	1,796.24	None	None
British-American Comfort League, Quincy, Mass., Feb. 21, 1940. England	54.00	None	None	54.00	None	None
British-American War Relief Association, Seattle, Wash., Nov. 17, 1939. United Kingdom and allied countries	4,222.28	2,750.00	810.93	661.35	None	None
British War Relief Association of Northern California, San Francisco, Calif., Oct. 20, 1939. Great Britain and France	7,964.77	5,254.00	405.67	2,305.10	2,141.11	None
The British War Relief Association of Southern California, Los Angeles, Calif., Dec. 8, 1939. Great Britain	12,104.85	6,106.06	2,171.28	3,827.51	15.00	13.52
British War Relief Society, Inc., New York, N. Y., Dec. 4, 1939. Great Britain	32,676.77	4,052.10	4,996.04	23,628.63	185.50	22.23
Bundles for Britain, New York, N. Y., Dec. 28, 1939. Great Britain and dominions	9,199.27	4,008.84	1,574.30	3,616.13	4,980.25	3,039.25
Caledonian Club of Idaho, Boise, Idaho, Jan. 25, 1940. Scotland	477.64	300.30	162.87	14.47	None	None
The Catholic Leader, New Britain, Conn., Sept. 25, 1939. Poland	1,719.84	1,719.84	None	None	None	None
Catholic Medical Mission Board, Inc., New York, N. Y., Jan. 17, 1940. India, Australia, Canada, New Zealand, and the Union of South Africa						
The Catholic Student War Relief of Pax Romana, Washington, D. C., Dec. 13, 1939. Poland, France, Germany, and Great Britain	151.15	100.00	44.40	6.75	None	None
Central Citizens Committee, Detroit, Mich., Sept. 14, 1939. Poland	536.59	536.59	None	None	None	None
Central Committee for Polish Relief, Toledo, Ohio, Feb. 29, 1940. Poland	703.00	500.00	67.84	135.16	None	None
Central Committee Knesseth Israel, New York, N. Y., Oct. 27, 1939. Palestine	14,469.65	8,337.36	6,132.29	None	None	None
Central Committee of the United Polish Societies, Bridgeport, Conn., Sept. 14, 1939. Poland	4,357.23	3,256.70	48.40	1,052.13	1,011.95	450.00
Central Council of Polish Organizations, New Castle, Pa., Nov. 7, 1939. England, Poland, and France	1,510.96	500.00	19.55	991.41	None	None
Central Council of Polish Organizations in Pittsburgh, Pa., Pittsburgh, Pa., Sept. 14, 1939. Poland	24,323.31	23,956.09	367.22	None	8,321.69	900.00
Central Spanish Committee for Relief of Refugees, Washington, D. C., Sept. 21, 1939. France	4,381.24	1,638.10	2,476.63	266.51	1,200.00	None

\* No complete report for the month of March has been received from this organization.

\* No complete report has been received from this organization.

\* The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.

\* The registration of this organization was revoked on Feb. 29, 1940, at the request of registrant.

## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
Centrala, Passaic, N. J., Oct. 12, 1939. Poland.	\$1,338.83	\$848.60	\$11.65	\$478.58	\$1,100.00	\$250.00
Cercle Français de Seattle, Seattle, Wash., Nov. 2, 1939. France and Great Britain	1,842.95	58.28	421.15	1,363.52	None	None
Chester (Delaware Co., Pa.) Polish Relief Committee, Chester, Pa., Sept. 15, 1939. Poland	5,520.77	4,433.10	377.63	710.04	1,548.60	None
Children's Crusade for Children, New York, N. Y., Feb. 3, 1940. France, Poland, and Germany	26,567.30	None	25,201.55	1,365.75	None	None
Circle of Poles of St. Hedwig, Polish American Citizens' Committee, New Britain, Conn., Sept. 20, 1939. <sup>a</sup> Poland	3,554.71	3,545.66	9.05	None	None	None
Commission for Polish Relief, Inc., New York, N. Y., Sept. 12, 1939. <sup>a</sup> Poland	305,291.33	83,534.73	33,588.15	188,168.45	1,500.00	None
Committee for Aid to Children of Mobilized Men of the XX <sup>e</sup> Arrondissement of Paris, New York, N. Y., Jan. 15, 1940. France	4,898.40	3,365.63	None	1,532.77	None	None
Committee for Relief in Allied Countries, Washington, D. C., Feb. 2, 1940. France, Great Britain, and Poland	4,308.03	2,500.00	1,805.60	2.43	None	None
Committee for the Relief for Poland, Seattle, Wash., Nov. 24, 1939. Poland	2,404.23	2,148.52	255.71	None	None	None
Committee for the Relief of War Sufferers in Poland, St. Louis, Mo., Oct. 16, 1939. Poland	5,843.80	4,655.89	722.91	465.00	2,000.00	None
Committee of the American Fund for Breton Relief, New York, N. Y., Oct. 31, 1939. France	3,940.17	2,891.00	217.78	831.39	2,873.50	None
Committee of French-American Wives, New York, N. Y., Nov. 15, 1939. France	7,752.05	4,637.40	302.18	2,812.47	940.00	110.00
Committee of Mercy, Inc., New York, N. Y., Sept. 16, 1939. France, Great Britain, and their allies	21,375.35	8,540.00	3,274.11	9,561.24	150.00	None
Committee Representing Polish Organizations and Polish People in Perry, N. Y., Perry, N. Y., Oct. 23, 1939. Poland	142.00	142.00	None	None	None	None
East Chicago Citizens' Committee for Polish War Sufferers and Refugees, East Chicago, Ind., Oct. 16, 1939. Poland	2,162.65	1,662.51	24.64	475.50	None	None
The Emergency Aid of Pennsylvania, Philadelphia, Pa., Oct. 13, 1939. England and France	3,219.75	1,060.87	1,074.16	1,084.72	1,059.05	None
Emergency Relief Committee for Kolbuszowa, New York, N. Y., Mar. 13, 1940. Poland	4,062.75	None	2,119.35	1,943.40	None	None
English-Speaking Union of the United States, New York, N. Y., Dec. 26, 1939. Great Britain, possibly France	5,247.04	3,292.45	120.54	1,834.05	1,894.95	335.55
Federated Council of Polish Societies of Grand Rapids, Mich., Grand Rapids, Mich., Sept. 15, 1939. Poland	4,385.62	4,200.00	108.47	77.15	None	500.00
Federation of Franco-Belgian Clubs of Rhode Island, Woonsocket, R. I., Nov. 15, 1939. France	1,752.65	158.05	262.47	1,332.13	100.00	100.98
Federation of French Veterans of the Great War, Inc., New York, N. Y., Oct. 11, 1939. France	1,375.70	694.69	2.50	678.51	331.70	333.00
Federation of Polish Jews in America, Inc., New York, N. Y., Sept. 14, 1939. Poland	1,551.08	1,832.27	137.29	None	7,651.43	None
The Federation of Polish Societies, Little Falls, N. Y., Oct. 9, 1939. Poland	345.33	301.00	27.00	17.33	None	None
Fellowship of Reconciliation, New York, N. Y., Jan. 20, 1940. France, England, and possibly Germany	574.21	519.21	None	55.00	None	None
Five for France, Atlanta, Ga., Feb. 26, 1940. France	25.55	None	None	25.55	None	None
Fortra, Incorporated, New York, N. Y., Mar. 7, 1940. <sup>b</sup> Germany and Poland						
Foster Parents' Plan for War Children, Inc., New York, N. Y., Sept. 21, 1939. France	51,542.08	27,276.85	10,805.43	13,459.80	None	None
Foyers du Soldat, New York, New York, N. Y., Mar. 2, 1940. France	1,639.20	None	58.14	1,601.06	None	None
French Committee for Relief in France, Detroit, Mich., Oct. 17, 1939. France	909.57	463.34	94.44	351.79	687.85	783.05
French Relief Association, Kansas City, Mo., Feb. 3, 1940. France	483.50	150.54	88.14	244.82	158.15	59.85
French War Relief, Inc., Los Angeles, Calif., Nov. 16, 1939. France	10,011.05	4,175.49	2,153.24	3,682.32	None	None
French War Veterans, Los Angeles, Calif., Dec. 5, 1939. France	161.00	107.75	None	53.25	None	None
The Friends of Israel Refugee Relief Committee, Inc., Philadelphia, Pa., Oct. 23, 1939. Canada, France, and England	8,896.56	92.50	3,498.53	5,317.53	None	None
The Friends of Normandy, New York, N. Y., Dec. 18, 1939. France	1,698.50	600.00	160.00	938.50	None	None
Friends of Poland, Chicago, Ill., Dec. 6, 1939. Poland	1,088.40	200.00	55.87	832.53	None	None
General Gustav Orlicz Dreszer Foundation for Aid to Polish Children, Washington, D. C., Nov. 3, 1939. Poland	728.45	250.00	321.29	157.16	None	None
General Taufflieb Memorial Relief Committee for France, Santa Barbara, Calif., Nov. 17, 1939. France and England	1,142.69	1,071.90	20.79	50.00	80.00	None
Golden Rule Foundation, New York, N. Y., Nov. 2, 1939. Poland and Palestine	203.62	None	None	203.62	None	None
The Grand Duke Vladimir Benevolent Fund Association, New York, N. Y., Jan. 8, 1940. France	279.81	254.04	6.02	19.75	None	None

<sup>a</sup> The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.

<sup>b</sup> The administrative expenses of this organization were incurred not only in connection with the contributions received directly by it but also in connection with the contributions transmitted to it by other registrants in this country to be used for relief purposes in Poland, or for the relief of Polish refugees in neighboring countries.

<sup>c</sup> No complete report has been received from this organization.

## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
Grand Lodge, Daughters of Scotia, Hartford, Conn., Feb. 16, 1940.						
Scotland	\$560.65	None	None	\$560.65	None	None
Greater New Bedford British War Relief Corps, New Bedford, Mass., Dec. 19, 1939. Great Britain	1,229.18	\$673.31	\$54.33	501.54	None	None
Margaret-Greble Greenough (Mrs. Carroll Greenough), Washington, D. C., Nov. 21, 1939. France	945.00	220.00	None	725.00	None	None
Hadassah, Inc., New York, N. Y., Nov. 15, 1939. Palestine	897,332.22	422,318.09	17,395.27	457,618.86	\$22,177.20	\$479.20
Hamburg-Bremen Steamship Agency, Inc., New York, N. Y., Mar. 21, 1940. Germany and Poland	20,464.09	15,914.71	None	4,549.38	None	None
Hebrew Christian Alliance of America, Chicago, Ill., Jan. 3, 1940. England, Germany, and Poland	78.89	75.00	3.89	None	None	None
Holy Cross Relief Fund Association of New Britain, Conn., New Britain, Conn. Sept. 27, 1939. Poland	1,258.65	None	None	1,258.65	None	None
Holy Rosary Polish Roman Catholic Church, Passaic, N. J., Sept. 15, 1939. Poland	1,109.59	1,049.00	None	60.59	None	None
A. Seymour Houghton, Jr., et al., New York, N. Y., Nov. 27, 1939. France	16,256.44	None	73.02	16,183.42	None	None
Humanitarian Work Committee, Glen Cove, N. Y., Sept. 30, 1939. Poland	2,870.89	700.00	61.63	2,109.26	100.00	None
Independent Kinsker Aid Association, Brooklyn, N. Y., Jan. 3, 1940. Poland	402.00	None	None	402.00	None	None
International Committee of Young Men's Christian Associations, New York, N. Y., Sept. 22, 1939. Poland, France, and India	18,611.00	12,500.00	613.08	5,497.92	None	None
International Relief Association for Victims of Fascism, New York, N. Y., Sept. 25, 1939. France, England, and Germany	6,693.78	3,472.96	3,013.36	207.46	1,760.00	120.00
Joint Committee of the United Scottish Clans of Greater New York and New Jersey, New York, N. Y., Jan. 30, 1940. Scotland	2,296.68	None	603.90	1,692.78	None	None
The Kindergarten Unit, Inc., Norwalk, Conn., Oct. 3, 1939. France, Poland, United Kingdom, India, Australia, and New Zealand	274.85	37.85	237.00	None	None	None
Kuryer Publishing Company, Milwaukee, Wis., Sept. 16, 1939. Poland	5,513.85	5,336.29	13.56	164.00	None	None
Der Kythaeuserbund, League of German War Veterans in U. S. A., Philadelphia, Pa., Nov. 27, 1939. Poland and Germany	4,368.12	3,835.00	239.44	293.68	None	None
Lackawanna County Committee for Polish Relief, Scranton, Pa., Sept. 15, 1939. Poland	8,599.46	7,225.56	775.40	598.50	None	None
Lafayette Fund, Washington, D. C., Jan. 2, 1940. France	690.00	None	None	690.00	None	None
LaFayette Preventorium, Inc., New York, N. Y., Sept. 21, 1939. France	10,972.97	7,977.63	2,446.24	549.10	None	None
La France Post, American Legion, New York, N. Y., Feb. 7, 1940. France	325.00	None	75.67	249.33	None	None
Mrs. Nancy Bartlett Laughlin, New York, N. Y., Jan. 31, 1940. France	186.91	103.00	None	83.91	None	None
League of Polish Societies of New Kensington, Arnold and vicinity, New Kensington, Pa., Nov. 17, 1939. Poland	1,085.95	504.67	50.55	530.73	1,846.05	303.95
Legion of Young Polish Women, Chicago, Ill., Oct. 2, 1939. Poland	13,071.08	5,842.00	1,852.45	5,376.63	None	None
The Little House of Saint Pantaleon, Philadelphia, Pa., Sept. 30, 1939. France	11,552.94	1,085.60	36.26	10,431.08	1,723.70	200.00
The Maryland Committee for the Relief of Poland's War Victims, Baltimore, Md., Oct. 21, 1939. Poland	6,799.09	3,500.00	2,396.47	902.62	None	None
Massachusetts Relief Committee for Poland, Worcester, Mass., Nov. 9, 1939. Poland	4,311.50	3,406.50	None	905.00	None	None
Mennonite Central Committee, Akron, Pa., Feb. 13, 1940. Great Britain, Poland, Germany, and France	3,336.99	1,902.00	295.19	1,139.80	2,249.25	1,737.00
Milford, Connecticut, Polish Relief Fund Committee, Milford, Conn., Nov. 6, 1939. Poland	338.87	None	79.37	259.50	None	None
Kate R. Miller, New York, N. Y., Feb. 19, 1940. France	111.00	61.00	None	50.00	None	None
Modjeska Educational League Welfare Club at the International Institute, Toledo, Ohio, Sept. 15, 1939. Poland	4,037.92	3,727.46	310.46	None	None	None
Emily Morris (Mrs. Lewis Spencer Morris), New York, N. Y., Jan. 13, 1940. France	None	None	None	None	None	None
Fernanda Wansmaker Munn (Mrs. Ector Munn), New York, N. Y., Nov. 25, 1939. France	5,099.78	2,970.00	2,129.78	None	1,765.35	None
New Jersey Broadcasting Corporation, Jersey City, N. J., Sept. 13, 1939. Poland	1,210.55	826.17	384.38	None	None	None
North Side Polish Council, Relief Committee, of Milwaukee, Wis., Milwaukee, Wis., Dec. 5, 1939. Poland	1,338.82	816.00	19.18	503.64	1,300.00	None
Nowe-Dworer Ladies Benevolent Association, Inc., New York, N. Y., Oct. 25, 1939. Poland	450.51	None	47.50	403.01	None	None
Nowiny Publishing Apostolate, Inc., Milwaukee, Wis., Sept. 26, 1939. Poland	4,887.21	4,589.86	None	297.35	None	None
Nowy Swiat Publishing Co., Inc., New York, N. Y., Sept. 11, 1939. Poland and France	25,245.44	21,966.70	103.39	3,175.35	None	None
Order of Scottish Clans, Boston, Mass., Jan. 28, 1940. Scotland	974.71	None	None	974.71	None	None
Paderewski Fund for Polish Relief, Inc., New York, N. Y., Feb. 23, 1940. Poland, France, and Great Britain	12,179.50	None	3,530.10	8,659.40	None	None
Le Paquet au Front, New York, N. Y., Oct. 6, 1939. France	55,894.76	41,807.48	24,835.43	None	2,375.19	202.91
The Paryski Publishing Co., Toledo, Ohio, Sept. 15, 1939. Poland	5,671.15	5,437.95	None	233.20	None	None

\* The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.

## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
The Pawtucket and Blackstone Valley British Relief Society of Rhode Island, Pawtucket, R. I., Feb. 26, 1940. Great Britain.....	\$277.97	None	\$0.35	\$277.62	None	None
Poland War Sufferers Aid Committee, Cleveland, Ohio, Sept. 16, 1939. Poland.....	23,155.18	\$23,075.72	79.46	None	None	None
Polish Aid Fund Committee of Federation of Elizabeth Polish Organizations, Elizabeth, N. J., Sept. 23, 1939. Poland.....	7,115.43	5,345.00	None	1,770.43	\$1,500.00	None
Polish Aid Fund Committee of St. Casimir's Roman Catholic Church of the City of Albany, N. Y., Albany, N. Y., Jan. 22, 1940. Poland.....	787.03	84.68	7.00	665.35	500.00	None
Polish-American Associations of Middlesex County, N. J., Sayreville, N. J., Jan. 22, 1940. Poland.....	663.25	400.00	18.73	244.52	None	None
Polish-American Central Civic Committee of South Bend, Ind., South Bend, Ind., Sept. 19, 1939.* Poland.....	11,922.61	9,253.11	419.93	2,244.57	None	None
Polish-American Citizens Relief Fund Committee, Shirley, Mass., Dec. 16, 1939. Poland.....	354.06	150.31	17.70	186.05	350.00	None
Polish-American Council, Chicago, Ill., Sept. 15, 1939. Poland.....	217,103.63	78,152.55	2,870.86	136,090.22	None	None
Polish-American Forwarding Committee, Inc., New York, N. Y., Mar. 24, 1940. Poland and Germany.....	None	None	None	None	None	None
Polish-American Volunteer Ambulance Section (Pavas), Washington, D. C., Feb. 13, 1940. France.....	7,400.00	6,670.02	10.00	719.98	None	None
Polish Broadcasting Corporation, New York, N. Y., Sept. 23, 1939. Poland.....	1,813.08	None	35.30	1,777.78	None	None
Polish Business and Professional Men's Club, Los Angeles, Calif., Nov. 17, 1939. Poland.....	472.50	None	158.27	314.23	None	None
Polish Central Committee of New London, Conn., New London, Conn., Oct. 13, 1939. Poland.....	1,113.10	369.24	148.57	595.29	75.00	None
Polish Central Council of New Haven, New Haven, Conn., Sept. 29, 1939. Poland.....	2,217.71	1,331.00	51.26	835.45	800.00	\$900.00
Polish Civic League of Mercer County, Trenton, N. J., Sept. 19, 1939. Poland.....	5,435.21	4,787.26	.35	647.60	4,000.00	None
Polish Civilian Relief Fund, Passaic, N. J., Oct. 27, 1939. Poland.....	3,289.96	2,000.00	137.00	1,152.96	None	None
Polish Emergency Council of Essex County, N. J., Newark, N. J., Sept. 14, 1939.* Poland.....	11,644.01	10,161.61	138.68	1,343.72	1,538.50	300.00
Polish Episcopal Church in the Diocese of Pennsylvania, Philadelphia, Pa., Sept. 23, 1939.* Poland.....	200.00	200.00	None	None	None	None
Polish Falcons Alliance of America, Pittsburgh, Pa., Sept. 20, 1939. Poland.....	8,151.71	7,522.23	20.00	609.48	None	None
Polish Inter-Organization "Centrala" of Waterbury, Waterbury, Conn., Feb. 28, 1940. Poland.....	10.00	None	5.50	4.50	None	None
Polish Interorganization Council, Detroit, Mich., Oct. 11, 1939. Poland.....	13,046.61	11,171.20	51.30	1,824.11	116.22	None
Polish Literary Guild of New Britain, Conn., New Britain, Conn., Sept. 21, 1939. Poland.....	2,342.15	1,000.00	13.00	1,329.15	None	None
Polish Medical Relief Fund of Mt. Desert Island, Maine, Bar Harbor, Maine, Sept. 25, 1939.* Poland.....	3,413.15	3,126.80	278.71	7.64	None	None
The Polish National Alliance of Brooklyn, United States of America, Brooklyn, N. Y., Sept. 19, 1939. Poland.....	6,030.86	4,000.00	None	2,030.86	None	None
Polish National Alliance of the United States of North America, Chicago, Ill., Sept. 27, 1939. Poland.....	247,764.81	181,065.00	433.56	66,266.25	None	None
Polish National Council of Montgomery County, Amsterdam, N. Y., Oct. 12, 1939. Poland.....	2,605.21	1,694.00	81.41	919.80	5,000.00	None
Polish National Council of New York, New York, N. Y., Sept. 14, 1939. Poland.....	62,177.86	28,875.38	5,850.46	27,452.02	289,633.50	202,808.00
The Polish Naturalization Independent Club, Worcester, Mass., Sept. 20, 1939. Poland.....	2,215.71	1,800.00	8.65	407.06	None	None
Polish Relief of Carteret, N. J., Carteret, N. J., Oct. 11, 1939. Poland.....	891.00	500.00	13.00	378.00	45.00	None
Polish Relief Committee of Boston, Boston, Mass., Sept. 14, 1939. Poland.....	6,847.27	4,085.44	386.64	2,375.19	1,000.00	300.00
Polish Relief Committee of Brockton, Mass., Brockton, Mass., Sept. 25, 1939. Poland.....	1,214.30	800.00	169.65	244.65	None	None
Polish Relief Committee of Cambridge, Mass., Cambridge, Mass., Sept. 16, 1939. Poland.....	1,370.67	911.15	41.75	417.77	500.00	None
Polish Relief Committee of Columbia County, Hudson, N. Y., Mar. 15, 1940. Poland.....	None	None	None	None	None	None
Polish Relief Committee of Delaware, Wilmington, Del., Sept. 22, 1939. Poland.....	6,096.13	4,008.66	168.57	1,918.90	850.00	None
Polish Relief Committee, Flint, Mich., Sept. 18, 1939. Poland.....	2,401.27	1,900.00	414.84	86.43	None	None
Polish Relief Committee of Gardner, Mass., Gardner, Mass., Sept. 26, 1939. Poland.....	2,861.86	1,879.20	620.19	362.47	1,307.05	None
Polish Relief Committee of Holyoke, Mass., Holyoke, Mass., Nov. 4, 1939. Poland.....	3,267.33	2,319.23	75.93	872.17	400.00	None
Polish Relief Committee of Jackson, Mich., Jackson, Mich., Nov. 9, 1939. Poland.....	1,286.37	500.00	86.99	699.38	None	None
Polish Relief Committee of Nassau County, N. Y., Hempstead, N. Y., Oct. 28, 1939.* Poland.....	1,428.00	1,400.00	28.00	None	None	None

\* The registration of this organization was revoked on Nov. 28, 1939, at the request of registrant.

\* The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.



## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
Polish Relief Committee, New Bedford, Mass., Oct. 31, 1939. Poland.	\$6,661.91	\$5,298.41	\$495.88	\$367.62	\$1,850.00	None
Polish Relief Committee of Philadelphia and vicinity, Philadelphia, Pa., Sept. 12, 1939. Poland.	28,510.79	21,775.50	291.82	6,443.47	None	None
Polish Relief Committee of the Polish National Home Association, Lowell, Mass., Nov. 27, 1939. Poland.	1,765.26	900.00	149.84	715.42	None	None
Polish Relief Committee, Rochester, N. Y., Nov. 8, 1939. Poland.	4,172.99	3,637.46	55.80	479.73	1,235.00	None
Polish Relief Committee, Taunton, Mass., Dec. 13, 1939. Poland.	2,248.66	1,047.00	15.60	1,186.06	450.00	None
Polish Relief Fund, Detroit, Mich., Sept. 11, 1939. Poland.	121,790.42	62,879.13	1,956.62	56,954.67	20,800.00	None
Polish Relief Fund of Fall River, Mass., Fall River, Mass., Nov. 8, 1939. Poland.	827.95	600.00	30.10	197.85	None	None
Polish Relief Fund of Irvington, N. J., Irvington, N. J., Sept. 26, 1939. Poland.	3,046.24	2,232.60	32.00	781.64	500.00	None
Polish Relief Fund, Jersey City, N. J., Sept. 12, 1939.* Poland.	27,150.24	20,784.50	665.07	5,700.67	1,125.00	None
Polish Relief Fund, Jewett City, Conn., Oct. 3, 1939. Poland.	783.56	742.90	37.73	2.93	400.00	None
Polish Relief Fund of Meriden, Meriden, Conn., Oct. 12, 1939. Poland.	1,292.17	None	27.90	1,264.27	None	None
Polish Relief Fund, Middletown, Conn., Sept. 23, 1939. Poland.	3,538.55	1,119.00	18.20	2,401.35	None	None
Polish Relief Fund, Niagara Falls, N. Y., Oct. 26, 1939. Poland.	1,821.80	1,000.00	21.80	800.00	None	None
Polish Relief Fund of Palmer, Mass., Three Rivers, Mass., Oct. 20, 1939. Poland.	1,062.81	559.41	38.27	465.13	4,050.00	None
Polish Relief Fund of Syracuse, N. Y., and vicinity, Syracuse, N. Y., Oct. 31, 1939. Poland.	6,294.15	4,254.00	66.25	1,973.90	350.00	None
Polish Relief Fund Committee, Los Angeles, Calif., Dec. 13, 1939. Poland.	369.40	153.00	84.64	121.76	150.00	None
Polish Relief Fund Committee of Milwaukee, Milwaukee, Wis., Sept. 26, 1939. Poland.	11,912.57	10,232.72	317.77	1,362.08	7,001.75	\$1,800.00
Polish Relief Fund Committee of Passaic and Bergen Counties, Inc., Passaic, N. J., Sept. 22, 1939. Poland.	8,532.75	7,518.92	269.53	744.30	2,540.50	None
Polish Roman Catholic Priests Union, Group No. 3 of New York Archdiocese, New York, N. Y., Jan. 25, 1940. Poland and France.	312.50	None	None	312.50	650.00	None
Polish Union of the United States of North America, Wilkes-Barre, Pa., Sept. 8, 1939. Poland.	1,092.35	None	None	1,092.35	None	None
Polish United Societies of Holy Trinity Parish, Lowell, Mass., Sept. 20, 1939. Poland.	3,982.09	1,788.31	157.65	2,036.13	None	None
Polish War Sufferers Relief Committee (Fourth Ward), Toledo, Ohio, Sept. 21, 1939. Poland.	4,605.38	4,517.29	88.09	None	None	None
Polish Welfare Association, Hyde Park, Mass., Sept. 16, 1939. Poland.	434.85	350.00	84.85	None	None	None
Polish Welfare Council, Schenectady, N. Y., Sept. 22, 1939. Poland.	4,496.35	3,961.55	57.32	450.48	6,150.00	None
Polish White Cross Club of West Utica, Utica, N. Y., Oct. 20, 1939. Poland.	5,046.57	3,244.53	156.09	1,645.95	1,200.00	300.00
Polish Women's Fund to Fatherland, Lawrence, Mass., Sept. 23, 1939. Poland.	3,786.43	1,637.10	382.92	1,766.41	1,800.00	None
Polish Women's Relief Committee, New York, N. Y., Nov. 24, 1939. France, Poland, and Germany.	6,007.14	269.72	2,103.92	4,233.50	859.00	638.25
Polski Komitet Ratunkowy (Polish Relief Fund), Binghamton, N. Y., Sept. 25, 1939. Poland.	3,148.76	2,254.04	217.72	677.00	780.00	None
Polsko Narodowy Komitet w Ameryce, Scranton, Pa., Sept. 8, 1939. Poland.	19,183.80	17,164.93	273.88	1,744.99	19,047.00	None
Pulaski Civic League of Middlesex County, N. J., South River, N. J., Sept. 30, 1939. Poland.	437.75	None	85.00	352.75	None	None
Pulaski League of Queens County, Inc., Jamaica, N. Y., Oct. 21, 1939. Poland.	6,027.52	5,600.00	157.25	270.27	None	None
Refuges D'Alsace Lorraine en Dordogne, San Francisco, Calif., Nov. 9, 1939.* France.	1,524.60	1,524.60	None	None	None	None
Rekord Printing and Publishing Co., Shamokin, Pa., Sept. 14, 1939.* Poland.	938.40	898.58	10.00	29.82	725.00	None
Relief Agency for Polish War Sufferers, Willimantic, Conn., Sept. 29, 1939. Poland.	2,543.45	1,744.21	145.72	653.52	296.05	None
Relief Committee of United Polish Societies, Chicopee, Mass., Oct. 1939. Poland.	2,485.21	2,162.64	None	322.57	1,342.50	None
Relief Coordination Service, New York, N. Y., Jan. 31, 1940.* France.	None	None	None	None	None	None
Relief Fund for Sufferers in Poland Committee, Kenosha, Wis., Sept. 25, 1939. Poland.	2,098.18	2,000.00	42.05	56.13	450.00	None
Relief Society for Jews in Lublin, Los Angeles, Calif., Dec. 13, 1939. Poland.	587.63	None	250.21	337.42	None	None
Helena Rubenstein-Titus, New York, N. Y., Mar. 1, 1940. Poland.	5,365.15	1,365.15	4,000.00	None	None	None
Russian Refugee Children's Welfare Society, Inc., New York, N. Y., Sept. 29, 1939. Germany, France, and Poland.	5,351.42	3,239.67	1,129.73	982.02	1,166.20	54.00
The Sacred Heart Roman Catholic Church, Little Falls, N. Y., Little Falls, N. Y., Nov. 2, 1939. Poland.	209.05	200.00	1.00	8.05	None	None
Saint Adalbert's Polish Relief Association, Thompsonville, Conn., Nov. 2, 1939.* Poland.	686.92	556.92	None	130.00	635.00	None
St. Stephens Polish Relief Fund of Perth Amboy, N. J., Perth Amboy, N. J., Sept. 27, 1939. Poland.	2,806.77	None	None	2,806.77	None	None

\* No report for the month of March has been received from this organization.

\* The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.

\* The registration of this organization was revoked on Feb. 29, 1940, at the request of registrant.

\* The registration of this organization was revoked on Jan. 31, 1940, at the request of registrant.

## CONTRIBUTIONS FOR RELIEF IN BELLIGERENT COUNTRIES—Continued

Name of registrant, location, date of registration, and destination of contributions	Funds received	Funds spent for relief in countries named	Funds spent for administration, publicity, affairs, campaigns, etc.	Unexpended balance as of Mar. 31, 1940, including cost of goods purchased and still on hand	Estimated value of contributions in kind sent to countries named	Estimated value of contributions in kind now on hand
Save the Children Federation, Inc., New York, N. Y., Sept. 8, 1939. England and Poland	\$1,943.95	\$1,308.25	\$464.48	\$171.22	None	None
Schuykill and Carbon Counties Relief Committee for Poland, Frackville, Pa., Sept. 15, 1939. Poland	3,909.05	3,010.05	None	899.00	None	None
Secours Franco-Américain—War Relief, Pittsburgh, Pa., Nov. 20, 1939. France	512.50	2.17	60.15	450.18	\$185.00	\$4.50
Share A Smoke Club, Inc., Ithaca, N. Y., Nov. 14, 1939. England and France	107.00	None	56.90	50.10	None	None
Sociedades Hispanas Confederadas, Brooklyn, N. Y., Jan. 22, 1940. France	44,581.43	17,401.62	6,502.59	20,677.22	None	530.00
Société Française de St. Louis, Inc., St. Louis, Mo., Nov. 15, 1939. France	210.05	200.99	9.06	None	None	None
Society of the Devotees of Jerusalem, Inc., New York, N. Y., Dec. 18, 1939. Palestine	5,548.04	3,000.00	2,338.28	209.76	None	None
Southbridge Allied Committee for Relief in Poland, Southbridge, Mass., Nov. 9, 1939. Poland	712.23	None	20.91	691.32	None	None
Spanish Committee Pro-Masonic Refugees in France, New York, N. Y., Feb. 20, 1940. France	None	None	None	None	None	None
Spanish Refugee Relief Campaign, New York, N. Y., Sept. 20, 1939. France	26,144.47	6,694.99	17,915.17	1,534.31	10,036.00	6,460.00
Springfield and Vicinity Polish Relief Fund Committee, Springfield, Mass., Sept. 23, 1939. Poland	943.78	500.00	21.25	422.53	None	None
Toledo Committee for Relief of War Victims, Toledo, Ohio, Sept. 19, 1939. Poland	4,134.40	3,750.00	213.20	171.20	None	None
Tolstoy Foundation for Russian Welfare and Culture, New York, N. Y., Oct. 17, 1939. France, Poland, and England	16,733.60	7,334.20	2,226.21	7,173.19	None	None
Mrs. Walter R. Tuckerman, Bethesda, Md., Nov. 24, 1939. Great Britain	305.60	266.84	1.30	37.46	None	None
Edmund Tyska, Hamtramck, Mich., Sept. 19, 1939. Poland	2,839.89	2,839.89	None	None	None	None
L'Union Alsacienne, Inc., New York, N. Y., Oct. 28, 1939. France	1,143.16	400.27	118.87	624.02	315.00	None
United American Polish Organizations, South River, N. J., South River, N. J., Oct. 20, 1939. Poland	2,313.41	1,200.00	58.05	1,055.36	None	None
United Bilgrayer Relief, Inc., New York, N. Y., Mar. 21, 1940. <sup>1</sup> Poland						
United Charity Institutions of Jerusalem, New York, N. Y., Oct. 13, 1939. Palestine	22,388.65	10,689.67	10,886.54	812.44	None	None
United Committee for French Relief, New York, N. Y., Oct. 26, 1939. France	15,319.60	9,427.49	792.41	5,099.70	1,385.15	199.80
United German Societies, Inc., Portland, Oreg., Portland, Oreg., Jan. 8, 1940. Germany	1,134.13	500.00	100.74	533.39	None	None
United Nowy Dworek Relief Committee, New York, N. Y., Jan. 3, 1940. Poland	721.67	None	162.36	559.31	None	None
United Opoler Relief of New York, New York, N. Y., Dec. 9, 1939. Poland	629.15	None	35.21	593.94	None	None
United Polish Central Council of Connecticut, Bridgeport, Conn., Oct. 16, 1939. Poland	5,858.98	3,962.42	166.67	1,729.89	2,240.00	560.00
United Polish Committees in Racine, Wis., Racine, Wis., Nov. 2, 1939. Poland	1,312.91	1,150.00	115.00	47.91	None	None
United Polish Organizations of Salem, Mass., Salem, Mass., Oct. 20, 1939. Poland	1,701.70	1,065.27	95.01	541.42	595.00	None
United Polish Roman Catholic Parish Societies of Greenpoint, Brooklyn, N. Y., Brooklyn, N. Y., Oct. 13, 1939. Poland	2,278.63	1,800.00	60.00	418.63	None	None
United Polish Societies of Bristol, Conn., Bristol, Conn., Sept. 29, 1939. Poland	799.87	504.00	None	295.87	100.00	None
United Polish Societies of Hartford, Conn., Hartford, Conn., Sept. 27, 1939. Poland	3,173.93	2,064.42	109.00	980.51	6,918.70	2,570.00
United Polish Societies of Immaculate Conception Church, Southington, Conn., Oct. 13, 1939. Poland	635.74	450.00	19.00	166.74	None	None
United Polish Societies of Los Angeles, Los Angeles, Calif., Oct. 21, 1939. Poland	2,199.37	1,818.26	302.29	78.82	None	None
United Polish Societies of Manchester, Manchester, Conn., Nov. 9, 1939. Poland	382.16	185.00	18.05	179.11	None	None
United Reading Appeal for Polish War Sufferers, Reading, Pa., Sept. 22, 1939. Poland	5,962.43	4,568.54	138.34	1,255.55	None	None
Urgent Relief for France, Washington, D. C., Dec. 26, 1939. France	6,150.99	3,396.19	375.00	2,379.80	870.25	139.45
Mrs. Paul Verdier Fund, San Francisco, Calif., Oct. 11, 1939. France	3,965.72	3,807.31	40.45	27.96	3,282.00	None
Ware Polish Relief Fund, Ware, Mass., Nov. 4, 1939. Poland	1,691.44	1,184.80	96.31	410.33	1,600.00	None
Woman's Auxiliary Board of the Scots' Charitable Society, Inc., Waverley, Mass., Feb. 26, 1940. Scotland	168.70	100.00	11.10	57.60	None	None
Women's Allied War Relief Association of St. Louis, Clayton, Mo., Dec. 18, 1939. Great Britain and France	1,071.67	431.38	8.02	632.27	421.00	None
Registrants whose registrations were revoked prior to Mar. 1, 1940, and who had no balance on hand as of that date	45,586.80	39,127.24	6,459.56	None	1,060.00	None
<b>Total</b>	<b>5,972,646.83</b>	<b>4,028,322.24</b>	<b>420,179.35</b>	<b>1,538,480.46</b>	<b>549,361.66</b>	<b>233,866.52</b>

<sup>1</sup> No report has been received from this organization.

\* No report for the month of March has been received from this organization.

\* The registration of this organization was revoked on Mar. 31, 1940, at the request of registrant.

\* The registration of this organization was revoked on Feb. 29, 1940, at the request of registrant.

\* It is not possible to strike an exact balance in these published totals, since some registrants have included in their expenditures monies available from loans or advances, which are not considered by the Department to be "funds received" and hence are not reported as such.



## List of Registrants

[Released to the press April 25]

The following persons and organizations are now registered with the Secretary of State, pursuant to section 8 of the Neutrality Act of 1939, for the solicitation and collection of contributions to be used in belligerent countries for medical aid and assistance or for food and clothing to relieve human suffering. The countries to which contributions are being sent are given in parentheses:

1. Polsko Narodowy Komitet w Ameryce, 1002 Pittston Avenue, Scranton, Pa. (Poland)
2. Save the Children Federation, Inc., 1 Madison Avenue, New York, N. Y. (formerly International Save the Children Fund of America, Inc.) (Great Britain and Poland)
3. Anthracite Relief Committee, 53-59 North Main Street, Wilkes-Barre, Pa. (Poland)
4. Polish Union of the United States of North America, 53-59 North Main Street, Wilkes-Barre, Pa. (Poland)
5. Polish Relief Fund, 1550 East Canfield Avenue, Detroit, Mich. (Poland)
6. Nowy Swiat Publishing Co., Inc., 380 Second Avenue, New York, N. Y. (Poland)
7. Polish Relief Committee of Philadelphia and vicinity, 3111 Richmond Street, Philadelphia, Pa. (Poland)
- \* 8. Walter Golanski and Edmund P. Krotkiewicz, co-partners of Polish Radio Programs Bureau, 11301 Joseph Campau Avenue, Hamtramck, Mich. (Poland)
9. Polish Relief Fund, Hotel Plaza, Jersey City, N. J. (Poland)
10. Commission for Polish Relief, Inc., 420 Lexington Avenue, New York, N. Y. (formerly American Committee for Relief of Polish Noncombatant Women, Children, Refugees.) (Poland)
11. New Jersey Broadcasting Corporation, 2866 Hudson Boulevard, Jersey City, N. J. (Poland)
12. Federation of Polish Jews in America, Inc., 225 West Thirty-fourth Street, New York, N. Y. (Poland)
- \* 13. Rekord Printing & Publishing Company, 603-605 North Shamokin Street, Shamokin, Pa. (Poland)
14. Central Council of Polish Organizations in Pittsburgh, 3509 Butler Street, Pittsburgh, Pa. (Poland)
15. American Women's Hospitals, 50 West Fiftieth Street, New York, N. Y. (France and Great Britain)
- \* 16. American Committee for Civilian Relief in Poland, 401 Broadway, New York, N. Y. (Poland)
- \* 17. Polish Club of Washington, Stansbury Hall, 5832 Georgia Avenue, NW., Washington, D. C. (Poland)
18. American French War Relief, Inc., 229 East Sixty-first Street, New York, N. Y. (formerly French and American Association for the Relief of War Sufferers.) (France)
- \* 19. Polish Emergency Council of Essex County, N. J., Room 619, 790 Broad Street, Newark, N. J. (Poland)
20. Central Committee of the United Polish Societies, Bridgeport, Conn., 405 Barnum Avenue, Bridgeport, Conn. (Poland)
21. Associated Polish Societies' Relief Committee of Worcester, Mass., 15 Richland Street, Worcester, Mass. (Poland)
22. Polish National Council of New York, 25 St. Mark's Place, New York, N. Y. (Poland)
23. Polish Relief Committee of Boston, Room 303, 11 Beacon Street, Boston, Mass. (Poland)
- \* 24. Central Citizens Committee, Room 3, Edwin Building, 9701 Joseph Campau Avenue, Detroit, Mich. (Poland)
25. Lackawanna County Committee for Polish Relief, 1213 Prospect Avenue, Scranton, Pa. (Poland)
26. Polish American Council, 1018 Noble Street, Chicago, Ill. (formerly the Council of Polish Organizations in the United States of America, 1200 North Ashland Avenue, Chicago, Ill. (Poland)
- \* 27. James F. Hopkins, Inc., 6559 Hamilton Avenue, Detroit, Mich. (Poland)
28. Chester (Delaware Co., Pa.) Polish Relief Committee, 2718 West Third Street, Chester, Pa. (Poland)
29. Federated Council of Polish Societies of Grand Rapids, Mich., in care of Sigmund S. Zamlerowski, Attorney, 908 G. R. Trust Building, Grand Rapids, Mich. (Poland)
30. The Paryski Publishing Co., 1154 Nebraska Avenue, Toledo, Ohio. (Poland)
- \* 31. Modjeska Educational League Welfare Club at the International Institute, 303 Condley Drive, Toledo, Ohio. (Poland)
32. Schuylkill and Carbon Counties Relief Committee for Poland, Spring and Line Streets, Frackville, Pa. (Poland)
33. Holy Rosary Polish Roman Catholic Church, 6 Wall Street, Passaic, N. J. (Poland)
34. Association of Joint Polish-American Societies of Chelsea, Mass., in care of St. Stanislaus Roman Catholic Rectory, 163 Chestnut Street, Chelsea, Mass. (Poland)
- \* 35. Club Amical Francais, International Center of the Y. W. C. A., 2431 East Grand Boulevard, Detroit, Mich. (France, Poland, and Great Britain)

- <sup>a</sup>36. Polish National Catholic of The Holy Saviour Church, 500 North Main Street, Union City, Conn. (Poland)
37. Committee of Mercy, Inc., 254 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France and Great Britain)
38. Kuryer Publishing Company, 747 North Broadway, Milwaukee, Wis. (Poland)
- <sup>a</sup>39. Polish Falcons of America, First District, Inc., 188 Grand Street, Brooklyn, N. Y. (Poland)
40. Polish Relief Committee of Cambridge, Mass., 210 Columbia Street, Cambridge, Mass. (Poland)
41. Poland War Sufferers Aid Committee, 6968 Broadway, Cleveland, Ohio (formerly Polish Committee to Aid Poland's War Sufferers.) (Poland)
42. Polish Welfare Association, 1450 River Street, Hyde Park, Mass. (Poland)
43. Polish Relief Committee, 3809 Industrial Avenue, Flint, Mich. (Poland)
44. The Polish National Alliance of Brooklyn, United States of America, 142 Grand Street, Brooklyn, N. Y. (Poland)
45. Polish Civic League of Mercer County, 822 Ohio Avenue, Trenton, N. J. (Poland)
- <sup>a</sup>46. Polish American Central Civic Committee of South Bend, Ind., 1101-07 Western Avenue, South Bend, Ind. (Poland)
47. Toledo Committee for Relief of War Victims, 1116 Nebraska Avenue, Toledo, Ohio. (Poland)
48. Edmund Tyszkla, 11403 Joseph Campau Avenue, Hamtramck, Mich. (Poland)
49. The Polish Naturalization Independent Club, 45 Millbury Street, Worcester, Mass. (Poland)
50. Polish Falcons Alliance of America, 97-99 South Eighteenth Street, Pittsburgh, Pa. (Poland)
- <sup>a</sup>51. Circle of Poles of St. Hedwig, Polish American Citizens' Committee, 17 Orange Street, New Britain, Conn. (Poland)
52. Spanish Refugee Relief Campaign, 381 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France)
53. Polish United Societies of Holy Trinity Parish, 340 High Street, Lowell, Mass. (Poland)
54. American Friends of France, Inc., 3 Sutton Place, New York, N. Y. (France)
- <sup>b</sup>55. American Committee for Aid to British Medical Societies, Empire State Building, New York, N. Y. (formerly American Committee for Aid to British Medical Society, 1660 Crotona Park East, New York, N. Y.) (Great Britain)
56. Associated Polish Societies Relief Committee of Webster, Mass., 51 Whitcomb Street, Webster, Mass. (Poland)
57. Foster Parents' Plan for War Children, Inc., 55 West Forty-second Street, New York, N. Y. (France)
58. LaFayette Preventorium, Inc., 254 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France)
59. Beth-Lechem, Inc., 321 Broadway, New York, N. Y. (Poland)
60. Polish War Sufferers Relief Committee (Fourth Ward, Toledo, Ohio), 345 East Oakland Street, Toledo, Ohio. (Poland)
- <sup>a</sup>61. Central Spanish Committee for Relief of Refugees, 647 Earle Building, Washington, D. C. (France)
62. Polish Literary Guild of New Britain, Conn., corner Broad and Washington Streets, New Britain, Conn. (Poland)
63. Polish Relief Fund Committee of Passaic and Bergen Counties, in care of Stanley J. Polack, Esq., 145 Passaic Street, Passaic, N. J. (Poland)
64. United Reading Appeal for Polish War Sufferers, 518 Penn Street, Reading, Pa. (Poland)
65. International Committee of Young Men's Christian Associations, 347 Madison Avenue, New York, N. Y. (Poland, France, and India)
- <sup>a</sup>66. Medem Committee, Inc., 175 East Broadway, New York, N. Y. (Poland)
67. Polish Welfare Council, 233 Broadway, Schenectady, N. Y. (Poland)
68. Polish Relief Committee of Delaware, 1205 Beech Street, Wilmington, Del. (Poland)
69. Polish Women's Fund to Fatherland, 31 Basswood Street, Lawrence, Mass. (Poland)
70. Polish Relief Fund, 164 Court Street, Middletown, Conn. (Poland)
71. Polish Broadcasting Corporation, 260 East One Hundred and Sixty-first Street, New York, N. Y. (Poland)
72. Polish Aid Fund Committee of Federation of Elizabeth Polish Organizations, 111-115 First Street, Elizabeth, N. J. (Poland)
73. Springfield and Vicinity Polish Relief Fund Committee, 91 Charles Street, Springfield, Mass. (Poland)
74. International Relief Association for Victims of Fascism, Room 310, 20 Vesey Street, New York, N. Y. (France, Great Britain, and Germany)
- <sup>a</sup>75. Polish Medical Relief Fund of Mt. Desert Island, Maine, Bar Harbor, Maine. (Poland)
76. Polish Relief Committee of Brockton, Mass., 40 Emerson Avenue, Brockton, Mass. (Poland)
- <sup>a</sup>77. Polish Episcopal Church in the Diocese of Pennsylvania, 2961 Richmond Street, Philadelphia, Pa. (Poland)
78. The Catholic Leader, 480 Burritt Street, New Britain, Conn. (Poland)
79. Relief Fund for Sufferers, 5009 Seventh Avenue, Kenosha, Wis. (Poland)
80. Polski Komitet Ratunkowy (Polish Relief Fund), 25 Miles Street, care of Peter Majka, Binghamton, N. Y. (Poland)
- <sup>a</sup>81. Scott Park Mothers and Daughters Club, 712 Detroit Avenue, Toledo, Ohio. (Poland)

- <sup>a</sup>82. California State Committee for Polish Relief, 10202 Washington Boulevard, Culver City, Calif. (Poland)
83. Polish Relief Fund Committee of Milwaukee, care of Mr. J. P. Michalski, 703 W. Mitchell Street, Milwaukee, Wis. (Poland)
- <sup>a</sup>84. Ruth Stanley de Luze (Baroness de Luze), "Luthany", Pleasantville Road, Briarcliff Manor, N. Y. (France)
85. Polish Relief Committee of Gardner, Mass., Gardner Trust Building, 32 Pleasant Street, Gardner, Mass. (Poland)
86. Board of National Missions of the Presbyterian Church in the United States of America, 156 Fifth Avenue, New York, N. Y. (Great Britain, France, and Germany)
87. American Committee for Christian Refugees, Inc., 287 Fourth Avenue, New York, N. Y. (formerly American Committee for Christian German Refugees). (Germany and France)
88. Nowiny Publishing Apostolate, Inc., 1228 W. Mitchell Street, Milwaukee, Wis. (Poland)
89. Polish Relief Fund of Irvington, N. J., 415 Sixteenth Avenue, Irvington, N. J. (Poland)
90. St. Stephens Polish Relief Fund of Perth Amboy, N. J., 490 State Street, Perth Amboy, N. J. (Poland)
- <sup>a</sup>91. Polish Army Veterans Association of America, Inc., 56 St. Mark's Place, New York, N. Y. (Poland)
92. Holy Cross Relief Fund Association of New Britain, Conn., Holy Cross Rectory, Biruta Street, New Britain, Conn. (Poland)
93. United Polish Societies of Hartford, Conn., Polish National Home, 100 Governor Street, Hartford, Conn. (Poland)
94. American Field Service, Room 1531, 120 Broadway, New York, N. Y. (France)
95. Polish National Alliance of the United States of North America, 1514-20 West Division Street, Chicago, Ill. (Poland)
- <sup>a</sup>96. Reverend John Wieloch, 5 Church Street, Millers Falls, Mass. (Poland.)
- <sup>a</sup>97. Orrin S. Good, 1410 Old National Bank Building, Spokane, Wash. (Great Britain)
98. United Polish Societies of Bristol, Conn., 462 North Main Street, Bristol, Conn. (Poland)
99. Russian Refugee Children's Welfare Society, Inc., 51 East One Hundred and Twenty-first Street, New York, N. Y. (Germany, France, and Poland)
100. The American Jewish Joint Distribution Committee, Inc., 100 East Forty-second Street, New York, N. Y. (All belligerent countries)
101. Polish Central Council of New Haven, St. Stanislaus School Building, 9 Eld Street, New Haven, Conn. (Poland)
102. Relief Agency for Polish War Sufferers, Polish National Home, Ives Street, Willimantic, Conn. (Poland)
103. The Little House of Saint Pantaleon, 2201 Delancey Street, Philadelphia, Pa. (France)
- <sup>b</sup>104. Connecticut Radio Bureau, 185 Sherman Avenue, Meriden, Conn. (Poland)
105. Pulaski Civic League of Middlesex County, N. J., 13 Miller Street, South River, N. J. (Poland)
106. Humanitarian Work Committee, Polish National Home, 10 Hendrick Avenue, Glen Cove, N. Y. (Poland)
- <sup>a</sup>107. Mrs. W. Forbes Morgan, 320 Park Avenue, New York, N. Y. (Poland)
- <sup>b</sup>108. Association Franco-Americaine des Parrains et Marraines de Guerre des U. S. A., Raleigh Hotel, Washington, D. C. (France)
109. Legion of Young Polish Women, 1263 North Paulina Street, Chicago, Ill. (Poland)
110. Polish Relief Fund, 10 Main Street, Jewett City, Conn. (Poland)
111. The Kindergarten Unit, Inc., 128 East Avenue, Norwalk, Conn. (France, Poland, Great Britain, India, Australia, and New Zealand)
112. Le Paquet au Front, 745 Fifth Avenue, New York, N. Y. (France)
- <sup>a</sup>113. International Artists' Community Club, 701 Barr Building, Washington, D. C. (Poland)
114. The Federation of Polish Societies, 45 Furnace Street, Little Falls, N. Y. (Poland)
115. Polish Interorganization Council, 5090 Lonyo Avenue, Detroit, Mich. (Poland)
- <sup>a</sup>116. Mrs. Bradford Norman, Jr., in care of Mr. Bradford Norman, Jr., Commercial National Bank and Trust Company, 56 Wall Street, New York, N. Y. (France)
117. Polish Relief of Carteret, N. J., 42 Hudson Street, Carteret, N. J. (Poland)
118. Federation of French Veterans of the Great War, Inc., 610 Fifth Avenue, New York, N. Y. (France)
119. Mrs. Paul Verdier Fund, 199 Geary Street, City of Paris Dry Goods Stores Company, San Francisco, Calif. (France)
120. Polish National Council of Montgomery County, 54 Cornell Street, Amsterdam, N. Y. (Poland)
121. Centrala, 1-3 Monroe Street, Passaic, N. J. (Poland)
122. Polish Relief Fund of Meriden, 9 West Main Street, Meriden, Conn. (Poland)
123. United Charity Institutions of Jerusalem, 207 East Broadway, New York, N. Y. (Palestine)
124. United Polish Societies of Immaculate Conception Church, in care of Mr. Klemens Markowski, 36 Hill Street, Southington, Conn. (Poland)
125. American Society for French Medical and Civilian Aid, Incorporated, 46 Cedar Street, New York, N. Y. (formerly Friends of the American Hospital of Paris, Incorporated.) (France)
- <sup>a</sup>126. Polish Welfare Association of the Archdiocese of Chicago, 203 North Wabash Avenue, Chicago, Ill. (Poland)

127. Polish Central Committee of New London, Conn., 362 Main Street, New London, Conn. (Poland)
128. The Emergency Aid of Pennsylvania, Twentieth and Sansom Streets, Philadelphia, Pa. (Great Britain and France)
129. United Polish Roman Catholic Parish Societies of Greenpoint, Brooklyn, N. Y., St. Stanislaus Kostka Roman Catholic Church, 607 Humboldt Street, Brooklyn, N. Y. (Poland)
130. East Chicago Citizens' Committee for Polish War Sufferers and Refugees, 4902 Indianapolis Boulevard, East Chicago, Ind. (Poland)
131. Committee for the Relief of War Sufferers in Poland, 1505 Cass Avenue, St. Louis, Mo. (formerly Citizens Committee for Relief of War Sufferers in Poland.) (Poland)
132. United Polish Central Council of Connecticut, 471 Park Avenue, Bridgeport, Conn. (Poland)
133. French Committee for Relief in France, 12245 Abington Avenue, Detroit, Mich. (France)
134. Tolstoy Foundation for Russian Welfare and Culture, Room 54, 289 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France and Poland)
135. Polish Relief Association, Town of North Hempstead, 120 Jericho Turnpike, Mineola, Long Island, N. Y. (Poland)
136. American Society for British Medical and Civilian Aid, Incorporated, 46 Cedar Street, New York, N. Y. (formerly American Society for British Medical and Hospital Aid, Incorporated.) (Great Britain and France)
137. United American Polish Organizations, South River, N. J., 219 Turnpike, South River, N. J. (Poland)
138. United Polish Organizations of Salem, Mass., care of Mr. Alphonse S. Bachorowski, 285 Essex Street, Salem, Mass. (Poland)
139. British War Relief Association of Northern California, 316-322 Shell Building, San Francisco, Calif. (Great Britain and France)
140. Polish Relief Fund of Palmer, Mass., 20 Oak Street, Three Rivers, Mass. (Poland)
141. Polish White Cross Club of West Utica, 1416 Martin Street, Utica, N. Y. (Poland)
142. Fund for the Relief of Scientists, Men of Letters, and Artists of Moscow, in care of Eltington Schild Co., Inc., 224 West Thirtieth Street, New York, N. Y. (France and Great Britain)
143. St. Michael's Roman Catholic Parish, 75 Derby Avenue, Derby, Conn. (Poland)
144. The Polish Relief Committee, 11 East Lexington Street, Baltimore, Md. (Poland)
145. The Maryland Committee for the Relief of Poland's War Victims, 11 East Lexington Street, Baltimore, Md. (Poland)
146. Pulaski League of Queens County, Inc., 108-111 Sutphin Boulevard, Jamaica, Queens County, N. Y. (Poland)
147. Relief Committee of United Polish Societies, 142 Cabot Street, Chicopee, Mass. (Poland)
148. United Polish Societies of Los Angeles, 4200 Avalon Boulevard, Los Angeles, Calif. (Poland)
149. Committee Representing Polish Organizations and Polish People in Perry, N. Y., 18 Elm Street, Perry, N. Y. (Poland)
150. The Friends of Israel Refugee Relief Committee, Inc., 710 Witherspoon Building, Philadelphia, Pa. (Canada, France, and Great Britain)
151. Nowe-Dworer Ladies Benevolent Association, Inc., care of Beatrice Stone, 203-205 Lafayette Street, New York, N. Y. (Poland)
152. Les Anciens Combattants Français de la Grande Guerre, Room 313, War Memorial Building, San Francisco, Calif. (France)
153. Polish Relief Fund, Echo Club, 341 Portage Road, Niagara Falls, N. Y. (Poland)
154. United Committee for French Relief, 330 West Thirtieth Street, New York, N. Y. (France)
155. Polish Civilian Relief Fund, St. Joseph's School Hall, Monroe Street, Passaic, N. J. (Poland)
156. Polish Aid Association of the Sixth Congressional District, including Perham and Browerville, Minn., Little Falls, Minn. (Poland)
157. Central Committee Knesseth Israel, 214 East Broadway, New York, N. Y. (Palestine)
158. Polish Relief Committee of Nassau County, N. Y., 450 Front Street, Hempstead, N. Y. (Poland)
159. L'Union Alsacienne Inc., 28 West Thirty-ninth Street, New York, N. Y. (France)
160. Committee of the American Fund for Breton Relief, care of Mrs. W. Kennedy Boone, Jr., 21 East Tenth Street, New York, N. Y. (France)
161. Polish Relief Fund of Syracuse, N. Y., and vicinity, 1411 West Genesee Street, Syracuse, N. Y. (Poland)
162. Polish Relief Committee, 1680 Acushnet Avenue, New Bedford, Mass. (Poland)
163. American Friends of Czechoslovakia, Room 2213, 8 West Fortieth Street, New York, N. Y. (Great Britain, France, and Bohemia and Moravia)
164. The Sacred Heart Roman Catholic Church, Little Falls, N. Y., Sacred Heart Rectory, Furnace Street, Little Falls, N. Y. (Poland)
165. Golden Rule Foundation, 60 East Forty-second Street, New York, N. Y. (Poland and Palestine)
166. United Polish Committees in Racine, Wis., 1809 Howe Street, Racine, Wis. (Poland)
167. Saint Adalbert's Polish Relief Association, Polish National Home, Thompsonville, Conn. (Poland)
168. Cercle Français de Seattle, 308 Marion Street, Seattle, Wash. (France and Great Britain)
169. General Gustav Orlicz Dreszer Foundation for Aid to Polish Children, Kennedy-Warren, Washington, D. C. (Poland)



170. Polish Relief Committee of Holyoke, Mass., 200 Main Street, Holyoke, Mass. (Poland)
- \* 171. Ware Polish Relief Fund, Pulaski Street, Ware, Mass. (Poland)
172. Milford, Connecticut, Polish Relief Fund Committee, 61 Lafayette Street, Milford, Conn. (Poland)
173. Central Council of Polish Organizations, 103 West Miller Street, New Castle, Pa. (Great Britain, Poland, and France)
174. Polish Relief Committee, 138 Bernard Street, Rochester, N. Y. (Poland)
175. Polish Relief Fund of Fall River, Mass., 827 Globe Street, Fall River, Mass. (Poland)
176. American Auxiliary Committee de L'Union des Femmes de France, 56 East Sixty-eighth Street, New York, N. Y. (France)
177. Massachusetts Relief Committee for Poland, 340 Main Street, Worcester, Mass. (Poland)
178. Southbridge Allied Committee for Relief in Poland, 18 Ballard Court, Southbridge, Mass. (Poland)
179. American Friends Service Committee, 20 South Twelfth Street, Philadelphia, Pa. (Great Britain, Poland, Germany, and France)
- \* 180. Refugies d'Alsace-Lorraine en Dordogne, 486 California Street, San Francisco, Calif. (France)
- \* 181. United Polish Societies of Manchester, 158 Eldridge Street, Manchester, Conn. (Poland)
182. Polish Relief Committee of Jackson, Michigan, 1425 Joy Avenue, Jackson, Mich. (Poland)
183. Share A Smoke Club, Inc., 504 Stewart Avenue, Ithaca, N. Y. (Great Britain and France)
184. Committee of French-American Wives, 18 East Forty-sixth Street, New York, N. Y. (France)
185. Hadassah, Inc., 1860 Broadway, New York, N. Y. (Palestine)
186. Federation of Franco-Belgian Clubs of Rhode Island, Sampson Street, Woonsocket, R. I. (France)
187. Société Française de St. Louis, Inc., care of Miss Irma Ponscarne, 5630 Pershing Avenue, St. Louis, Mo. (France)
188. American German Aid Society, 2206 West Twenty-first Street, Los Angeles, Calif. (Germany)
189. French War Relief, Inc., 1209 Pershing Square Building, 448 South Hill Street, Los Angeles, Calif. (France)
190. General Taufflieb Memorial Relief Committee for France, 265 Miramar Avenue, Santa Barbara, Calif. (France and Great Britain)
191. Polish Business and Professional Men's Club, Inc., 5252 South Broadway, Los Angeles, Calif. (Poland)
192. League of Polish Societies of New Kensington, Arnold, and vicinity, 857 Kenneth Avenue, New Kensington, Pa. (Poland)
193. British-American War Relief Association, in care of Dr. Ira L. Neill, Cobb Building, Seattle, Wash. (Great Britain)
- \* 194. The Fashion Group, Inc., 30 Rockefeller Plaza, New York, N. Y. (France)
195. Secours Franco-Américain—War Relief, 2555 Woodward Avenue, Pittsburgh, Pa. (France)
196. Mrs. Carroll Greenough, 1408 Thirty-first Street, NW., Washington, D. C. (France)
- \* 197. The United Polish Societies of Bronx County, 705-709 Courtlandt Avenue, Bronx, New York, N. Y. (Poland)
198. Committee for the Relief for Poland, care of Mr. Stephen F. Kluck, 946 Twentieth North, Seattle, Wash. (Poland)
199. Polish Women's Relief Committee, 149 East Sixty-seventh Street, New York, N. Y. (France, Poland, and Germany)
200. Mrs. Walter R. Tuckerman, Edgemoor, Bethesda, Md. (Great Britain)
201. Fernanda Wanamaker Munn, 17 East Ninetieth Street, New York, N. Y. (France)
202. Der Kyffhauserbund, League of German War Veterans in U. S. A., 3827 North Thirteenth Street, Philadelphia, Pa. (Poland and Germany)
203. Bethel Mission of Poland, Inc., 2316 West Fifty-fourth Street, Minneapolis, Minn. (Poland)
204. Polish Relief Committee of the Polish National Home Association, 10 Coburn Street, Lowell, Mass. (Poland)
205. A. Seymour Houghton, Jr., 30 Broad Street, New York, N. Y. (France)
206. The Benedict Bureau Unit, Inc., care of Mr. J. Henry Harper, 30 Broad Street, New York, N. Y. (France)
207. American Friends of the Daily Sketch War Relief Fund, 15 Broad Street, New York, N. Y. (Great Britain)
208. British War Relief Society, Inc., 620 Fifth Avenue, New York, N. Y. (Great Britain)
209. French War Veterans, 5722 Benner Street, Los Angeles, Calif. (France)
210. North Side Polish Council, Relief Committee of Milwaukee, Wis., 2962 North Bremen Street, Milwaukee, Wis. (Poland)
211. Friends of Poland, 5558 South Fairfield Avenue, Chicago, Ill. (Poland)
212. The British War Relief Association of Southern California, 212 Bradbury Building, Los Angeles, Calif. (Great Britain)
213. United Opoler Relief of New York, care of Joe Grossman, 790 Dawson Street, New York, N. Y. (Poland)
214. American Volunteer Ambulance Corps, 610 Fifth Avenue, New York, N. Y. (formerly American Volunteers Ambulance) (France)
215. Mrs. Larz Anderson, 19 Congress Street, Boston, Mass. (France)

216. The Catholic Student War Relief of Pax Romana, Pax Romana Office, Catholic University of America, Washington, D. C. (Poland, France, Germany, and Great Britain)
217. Polish Relief Fund Committee, 604 East Forty-second Street, Los Angeles, Calif. (Poland)
218. Polish Relief Committee, 30 Chandler Avenue, Taunton, Mass. (Poland)
219. Relief Society for Jews in Lublin, 1206 South Lacienege Boulevard, Los Angeles, Calif. (Poland)
220. American Fund for Wounded in France, Inc., 72 Pearl Street, Worcester, Mass. (France)
221. Polish American Citizens Relief Fund Committee, R. F. D. Box No. 42A, Shirley, Mass. (Poland)
- <sup>a</sup>222. Irvin McD. Garfield, 30 State Street, Boston, Mass. (Great Britain)
223. Society of the Devotees of Jerusalem, Inc., 400 East Houston Street, New York, N. Y. (Palestine)
224. Association of Former Juniors in France of Smith College, care of Smith College Club, 34 East Fiftieth Street, New York, N. Y. (France)
225. The Friends of Normandy, 993 Park Avenue, New York, N. Y. (France)
226. Women's Allied War Relief Association of St. Louis, 21 Dartford Avenue, Clayton, Mo. (France and Great Britain)
227. Basque Delegation in the United States of America, 60 East Fifty-fourth Street, New York, N. Y. (France)
228. Greater New Bedford British War Relief Corps, 74 Penniman Street, New Bedford, Mass. (Great Britain)
229. Les Amitiés Féminines de la France, care of Miss B. A. Well, 315 East Sixty-eighth Street, New York, N. Y. (France)
230. Bishops' Committee for Polish Relief, 1312 Massachusetts Avenue, NW., Washington, D. C. (Poland)
231. American and French Students' Correspondence Exchange, care of Prof. H. C. Olinger, School of Education, New York University, Washington Square, New York, N. Y. (France)
232. Les Amis de la France à Puerto Rico, Ponce de Leon Avenue and Cuervillas Street, San Juan, P. R. (France)
233. English Speaking Union of the United States, 30 Rockefeller Plaza, New York, N. Y. (France and Great Britain)
234. Urgent Relief for France, care of Mrs. B. P. Du Bois, 3317 Rowland Place, Washington, D. C. (France)
235. Bundles for Britain, care of John Delafield, 20 Exchange Place, New York, N. Y. (Great Britain and dominions)
236. American Fund for French Wounded, Inc., 256 Beacon Street, Boston, Mass. (France)
237. Hebrew Christian Alliance of America, 3508 Ogden Avenue, Chicago, Ill. (Poland, Germany, and Great Britain)
238. United Nowy Dworek Relief Committee, care of Mr. Louis Kirstein, 2528 Cruger Avenue, Bronx, New York, N. Y. (Poland)
239. American Association for Assistance to French Artists, Inc., care of Mrs. David Randall-MacIver, 535 Park Avenue, New York, N. Y. (France)
240. Independent Kinsker Aid Association, care of Benj. W. Salzman, Secretary, 3815 Sea Gate Avenue, Brooklyn, N. Y. (Poland)
241. American McAll Association, 297 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France)
242. Lafayette Fund, care of Miss Susan W. Street, 275 E. Seventy-third Street, New York, N. Y. (France)
243. The Grand Duke Vladimir Benevolent Fund Association, 562 West One Hundred and Forty-fourth Street (Apartment 63), New York, N. Y. (France)
244. United German Societies, Inc., 222 American Bank Building, Portland, Oreg. (Germany)
245. Emily Morris (Mrs. Lewis Spencer Morris), 116 East Eightieth Street, New York, N. Y. (France)
246. American Women's Unit for War Relief, Inc., in care of Comtesse de Janze, 888 Park Avenue, New York, N. Y. (formerly American Unit for War Relief Association). (France)
247. Committee for Aid to Children of Mobilized Men of the XX<sup>e</sup> Arrondissement of Paris, in care of Bernard Douglas, 35 West Thirty-fourth Street, New York, N. Y. (France)
248. Catholic Medical Mission Board, Inc., 8 West Seventeenth Street, New York, N. Y. (India, Australia, Canada, New Zealand, and Union of South Africa)
- <sup>a</sup>249. Polish Young Men's Club, Danielson, Conn. (Poland)
250. Fellowship of Reconciliation, 2929 Broadway, New York, N. Y. (France, England, and possibly Germany)
251. Sociedades Hispanas Confederadas, 59-61 Henry Street, Brooklyn, N. Y. (France)
252. Polish American Associations of Middlesex County, N. J., St. Stanislaus Kostka Rectory, Sandfield Road, Sayreville, N. J. (Poland)
253. Polish Aid Fund Committee of St. Casimir's Roman Catholic Church of the City of Albany, N. Y., care of Miss Valeria C. Soweck, 111 Central Avenue, Albany, N. Y. (Poland)
254. American Emergency Volunteer Ambulance Corps, Inc., 60 Wall Tower, New York, N. Y. (Great Britain and France)
255. Polish Roman Catholic Priests Union, Group No. 3, of New York Archdiocese, care of The Reverend Felix F. Burant, 101 East Seventh Street, New York, N. Y. (Poland and France)



256. Caledonian Club of Idaho, 418 North Fifth Street, Boise, Idaho. (Scotland)
257. Order of Scottish Clans, 150 Causeway Street, Boston, Mass. (Scotland)
258. L'Atelier, Room 806, DeYoung Building, San Francisco, Calif. (France)
259. Joint Committee of the United Scottish Clans of Greater New York and New Jersey, care of Mr. Alex McF. Malcolm, 1880 De Kalb Avenue, Brooklyn, N. Y. (Scotland)
260. Mrs. Nancy Bartlett Laughlin, 139 East Sixty-sixth Street, New York, N. Y. (France)
261. Relief Coordination Service, 315 Lexington Avenue, New York, N. Y. (France)
262. Committee for Relief in Allied Countries, Dumbarton Oaks, Georgetown, Washington, D. C. (France, Great Britain, and Poland)
263. Children's Crusade for Children, Empire State Building, New York, N. Y. (France and Poland)
264. French Relief Association, in care of Lathrop, Crane, Reynolds, Sawyer & Mersereau, 911 Walnut Street, Kansas City, Mo. (France)
265. La France Post American Legion, 610 Fifth Avenue, New York, N. Y. (France)
266. American Committee for the Polish Ambulance Fund, in care of Dr. Peter F. Czwaliński, Wicker Park Medical Center, 1530 North Damen Avenue, Chicago, Ill. (France)
267. Polish-American Volunteer Ambulance Section (Pavas), 1400 Thirty-fourth Street, NW., Washington, D. C. (France)
268. American Women's Voluntary Services, 17 East Seventieth Street, New York, N. Y. (England)
269. Mennonite Central Committee, Akron, Pa. (Great Britain, Poland, Germany, and France)
270. Grand Lodge Daughters of Scotia, 17 Cabot Street, Hartford, Conn. (Scotland)
271. Kate R. Miller, 277 Park Avenue, Apartment 12-D, New York, N. Y. (France)
272. Spanish Committee Pro-Masonic Refugees, 96 Roosevelt Street, New York, N. Y. (France)
273. Association of Former Russian Naval Officers in America, 634 West One Hundred and Thirty-fifth Street, New York, N. Y. (France)
274. British American Comfort League, 2 Thompson Street, Quincy, Mass. (England)
275. Paderewski Fund for Polish Relief, Inc., 37 East Thirty-sixth Street, New York, N. Y. (Poland, France, and Great Britain)
276. The Pawtucket and Blackstone Valley British Relief Society of Rhode Island, American-British Hall, 69 High Street, Pawtucket, R. I. (Great Britain)
277. Five for France, Box 267, Atlanta University, Atlanta, Ga. (France)
278. Woman's Auxiliary Board of the Scots' Charitable Society, Inc., Post Office Box C, Waverley, Mass. (Scotland)
279. Polish Inter-Organization "Centrala" of Waterbury, 87 Oak Street, Waterbury, Conn. (Poland)
280. Central Committee for Polish Relief, 224 Security Bank Building, Toledo, Ohio. (Poland)
281. Helena Rubenstein-Titus, 300 Park Avenue, New York, N. Y. (Poland)
282. Foyers du Soldat, Savoy Plaza, New York, N. Y. (France)
283. Mrs. Mark Baldwin, 25 Claremont Avenue, Apartment 5 A, New York, N. Y. (France)
284. American War Godmothers, 601 Clyde Street, Pittsburgh, Pa. (France)
285. Fortra, Incorporated, Suite 312, 61 Broadway, New York, N. Y. (Germany and Poland)
286. American Dental Ambulance Committee, care of Mr. Benjamin L. Barringer, 32 Broadway, New York, N. Y. (United Kingdom)
287. Emergency Relief Committee for Kolbuszowa, 40 East Seventh Street, New York, N. Y. (Poland)
288. Polish Relief Committee of Columbia County, Sacred Heart Church Rectory, 75 North Second Street, Hudson, N. Y. (Poland)
289. Hamburg-Bremen Steamship Agency, Inc., 218 East Eighty-sixth Street, New York, N. Y. (Germany and Poland)
290. United Bilgorayer Relief, Inc., care of Frankel and Frankel, 305 Broadway, New York, N. Y. (Poland)
291. American Committee for the German Relief Fund, Inc., 10 East Fortieth Street, New York, N. Y. (Germany and Poland)
292. Polish-American Forwarding Committee, Inc., 542 Fifth Avenue, New York, N. Y. (Poland and Germany)
293. Polish Relief Committee of Fitchburg, 167 Summer Street, Fitchburg, Mass. (Poland)
294. Acción Demócrata Española, 831 Broadway, San Francisco, Calif. (France)
295. Sociedades Hispanas Aliadas, 831 Broadway, San Francisco, Calif. (France)
296. Allied Relief Ball, Inc., Hotel Astor, New York, N. Y. (Great Britain and France)
297. Greater New York Committee to Save Spanish Refugees, Room 1004, 55 West Forty-second Street, New York, N. Y. (France and United Kingdom)
298. Superior Council of the Society of St. Vincent de Paul, 289 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France)
299. The British War Relief Association of the Philippines, care of Fleming and Williamson, Post Office Box 214, Manila, P. I. (All belligerent countries)
300. Marthe Th. Kahn, 390 Riverside Drive, New York, N. Y. (France)
301. Club des Femmes de France, 190 Beacon Street, Boston, Mass. (France)
302. German American Relief Committee for Victims of Fascism, 381 Fourth Avenue, New York, N. Y. (France and Great Britain)
303. The Maple Leaf Fund, Inc., Room 1216, 350

Madison Avenue, New York, N. Y. (Canada, United Kingdom, and France)

304. Erste Pinchover Kranken Unterstuzungs Verein, Inc., 40 East Seventh Street, New York, N. Y. (Poland)

305. American Association of Teachers of French, Washington Chapter, care of Mrs. Corrington Gill, 2630 Adams Mill Road, NW., Washington, D. C. (France)

306. The Somerset Workroom, Far Hills, N. J. (Great Britain and France)

307. The Mother Church, The First Church of Christ, Scientist, in Boston, U. S. A., 107 Falmouth Street, Boston, Mass. (Canada, France, and the United Kingdom)

<sup>a</sup> Revoked at request of registrant.

<sup>b</sup> Revoked for failure to observe rules and regulations.

## ***The American Republics***

### **FLOODS IN BUENOS AIRES, ARGENTINA**

[Released to the press April 25]

Following is the translation of a telegram to the Secretary of State from the Minister of Foreign Affairs of Argentina, Dr. José Maria Cantilo:

"BUENOS AIRES,  
April 20, 1940.

"I thank Your Excellency cordially for the sentiments which you are so good as to express to me because of the recent flood.

JOSÉ MARIA CANTILLO"

♦ ♦ ♦

### **UNITED STATES MILITARY AVIATION MISSION TO CHILE**

An announcement regarding an agreement between Chile and the United States, signed April 23, 1940, providing for a United States military aviation mission to Chile, appears in this *Bulletin* under the heading "Treaty Information."

## ***International Conferences, Commissions, etc.***

### **EIGHTH AMERICAN SCIENTIFIC CONGRESS**

[Released to the press April 25]

Arrangements have been made for a special symphony concert by the NBC orchestra under the direction of Arturo Toscanini on the evening of May 14 in honor of the delegates attending the Eighth American Scientific Congress. The concert will be given in Constitution Hall, Washington, D. C., and will be an outstanding event of the Congress. It will also be one of the outstanding musical events of the year.

The Congress is being held under the auspices of the Government of the United States and will constitute the most significant contribution by this Government to the celebration of the fiftieth anniversary of the founding of the Pan American Union. The Department has already received notifications from more than 300 prominent scientists from the other American republics and over 500 from the United States that they plan to participate as delegates, and there is every reason to believe that this conference will be one of the largest inter-American meetings ever held in this country. The Congress will be divided into 11 separate inter-American conferences and will be attended by official delegates and delegates from outstanding educational and scientific organizations throughout all of the 21 American republics.

The concert in honor of the Eighth American Scientific Congress on May 14 takes on additional significance in view of the fact that the orchestra, on May 31, sails on a concert tour to Brazil, Uruguay, and Argentina under the direction of Dr. Toscanini.

## Foreign Service

### PERSONNEL CHANGES

[Released to the press April 27]

*Changes in the Foreign Service of the United States since April 20, 1940:*

David Williamson, of Colorado Springs, Colo., second secretary of embassy at Rome, Italy, has been assigned for duty in the Department of State.

John B. Ocheltree, of Reno, Nev., third secretary of legation and consul at San José, Costa Rica, has been assigned as consul at Habana, Cuba.

Carlos C. Hall, of Kingman, Ariz., consul at Cartagena, Colombia, has been assigned as consul at Medellin, Colombia, where an American consulate will be established.

David H. Buffum, of Rockland, Maine, consul at Leipzig, Germany, has been assigned as consul at Trieste, Italy.

Merritt N. Cootes, of Ft. Myer, Va., third secretary of legation and vice consul at Port-au-Prince, Haiti, has been designated third secretary of embassy at Rome, Italy.

Wales W. Signor, of Ypsilanti, Mich., vice consul at Melbourne, Australia, has been assigned as vice consul at Guadalajara, Mexico.

T. Muldrup Forsyth, of Esmont, Va., vice consul at São Paulo, Brazil, has been assigned as vice consul at Cartagena, Colombia.

## Treaty Information

*Compiled by the Treaty Division*

### ARBITRATION AND JUDICIAL SETTLEMENT

#### General Act for the Pacific Settlement of International Disputes

##### *Norway*

According to a circular letter from the League of Nations dated March 21, 1940, the Norwegian Government has informed the Secretary General in regard to the declaration made by the Canadian Government when adhering to the General Act for the Pacific Settlement of International Disputes of September 26, 1928, that it is obliged to make the same reservations in regard thereto as it made in regard to the denunciation by various states of the Optional Clause of article 36 of the Statute of the Permanent Court of International Justice (see the *Bulletin* of February 17, 1940, Vol. II, No. 34, p. 190).

### Permanent Court of International Justice

#### *India*

There is quoted below the text of a circular letter from the League of Nations dated March 29, 1940, regarding the termination of the acceptance of the Optional Clause of the Statute of the Permanent Court of International Justice by India and the acceptance thereof on new conditions:

"I have the honour to inform you that His Majesty's Secretary of State for India, by a communication dated February 28th, 1940, has transmitted to me a declaration of the same date terminating the acceptance by the Government of India of the compulsory jurisdiction of the Permanent Court of International Justice (Article 36, paragraph 2, of the Statute of the Court).

"This declaration reads as follows:

"On September 19th, 1929, Sir Muhammad Habibullah, at that time a member of the Executive Council of the Governor-General of India, made the following declaration on behalf of the Government of India. The declaration was ratified on February 5th, 1930:

"On behalf of the Government of India and subject to ratification, I accept as compulsory *ipso facto* and without special convention, on condition of reciprocity, the jurisdiction of the Court in conformity with Article 36, paragraph 2 of the Statute of the Court for a period of 10 years and thereafter until such time as notice may be given to terminate the acceptance, over all disputes arising after the ratification of the present declaration with regard to situations or facts subsequent to the said ratification, other than:—

"Disputes in regard to which the parties to the dispute have agreed or shall agree to have recourse to some other method of peaceful settlement; and

"Disputes with the Government of any other Member of the League which is a Member of the British Commonwealth of Nations, all of which disputes shall be settled in such manner as the parties have agreed or shall agree; and

"Disputes with regard to questions which by international law fall exclusively within the jurisdiction of India;

"and subject to the condition that the Government of India reserve the right to require that proceedings in the Court shall be suspended in respect of any dispute which has been submitted to and is under consideration by the Council of the League of Nations, provided that notice to suspend is given after the dispute has been submitted to the Council and is given within 10 days of the notification of the initiation of the proceedings in the Court, and provided also that such suspension shall be limited to a period of 12 months or such longer period as may be agreed by the parties to the dispute or determined by a decision of all the Members of the Council other than the parties to the dispute.

"On behalf of the Government of India, I, the Marquess of Zetland, His Majesty's Principal Secretary of State for India, hereby terminate their acceptance of the jurisdiction of the Court in conformity with paragraph 2 of Article 36 of the Statute of the Court.

"LONDON, February 28th, 1940.

ZETLAND."

"By the same communication, His Majesty's Secretary of State for India transmitted to me

a further declaration dated February 28th, 1940, by which, subject to the reservations therein set out, the Government of India accepted the compulsory jurisdiction of the Court for a further period.

"This second declaration reads as follows:

"In my declaration of today's date, I, the Marquess of Zetland, His Majesty's Principal Secretary of State for India, announced the termination by the Government of India of their acceptance of the jurisdiction of the Permanent Court of International Justice in conformity with paragraph 2 of Article 36 of the Statute of the Court.

"On behalf of the Government of India I now declare that they accept as compulsory *ipso facto* and without special convention, on condition of reciprocity, the jurisdiction of the Court, in conformity with paragraph 2 of Article 36 of the Statute of the Court for a period of 5 years from today's date and thereafter until such time as notice may be given to terminate the acceptance, over all disputes arising after February 5th, 1930, with regard to situations or facts subsequent to the same date; other than:—

"Disputes in regard to which the parties to the dispute have agreed or shall agree to have recourse to some other method of peaceful settlement.

"Disputes with the Government of any other Member of the League which is a Member of the British Commonwealth of Nations, all of which disputes shall be settled in such manner as the parties have agreed or shall agree;

"Disputes with regard to questions which by international law fall exclusively within the jurisdiction of India; and

"Disputes arising out of events occurring at a time when the Government of India were involved in hostilities;

"and subject to the condition that the Government of India reserve the right to require that proceedings in the Court shall be suspended in respect of any dispute which has been submitted to and is under consideration by the Council of the League of Nations, provided that notice to suspend is given after the dispute has been submitted to the Council and is given within 10 days of the notification of the initiation of the proceedings in the Court, and provided also that such suspension shall be limited to a period of 12 months or such longer period as may be agreed by the parties to the dispute or determined by a decision of all the



Members of the Council other than the parties to the dispute.

"LONDON, February 28th, 1940.

ZETLAND.'

"I have [etc.]

"For the Secretary-General:

H McK Wood

*Acting Legal Adviser  
of the Secretariat."*

#### Norway

According to a circular letter from the League of Nations dated March 21, 1940, the Secretary General received on March 6, 1940, a communication from the Norwegian Government informing him in regard to the declaration made by the Canadian Government that it will not regard its acceptance of the Optional Clause of article 36 of the Statute of the Permanent Court of International Justice as covering disputes arising out of events accruing during the present war, that while taking note of the Canadian Government's communication, the Norwegian Government desires to refer to the declaration made in its note of December 19, 1939, in regard to similar communications from the Governments of Australia, the United Kingdom, India, New Zealand, and the Union of South Africa (see the *Bulletin* of February 17, 1940, Vol. II, No. 34, p. 190).

#### AVIATION

##### United States Military Aviation Mission to Chile

In response to the request of the Government of the Republic of Chile an agreement between the United States and Chile was signed on April 23, 1940, providing for the furnishing by the United States of a military aviation mission to cooperate with the Ministry of National Defense of the Republic of Chile. The mission will function in an advisory capacity to the Chilean air force.

At the outset the mission will be composed of three officers, a major (temporary lieutenant colonel), a captain, and a first lieutenant. The

term of the contract for the mission is for 3 years. Other provisions follow the general lines of previous agreements between the Government of the United States and the governments of certain other American republics.

#### PEACE

##### Treaty of Peace Between the Union of Soviet Socialist Republics and Finland, and Protocol

There is printed below the text of the Treaty of Peace Between the Union of Soviet Socialist Republics and Finland signed on March 12, 1940. The text was transmitted to the Department by the American Embassy at Moscow as translated from the Russian text published in *The Pravda* of March 13, 1940:

##### "TREATY OF PEACE BETWEEN THE UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS AND FINLAND

"The Presidium of the Supreme Soviet of the Union of Soviet Socialist Republics on the one hand and the President of the Finnish Republic on the other hand, motivated by the desire to cease the military operations which have arisen between the two countries and to create enduring peaceful mutual relations, and being convinced that the interests of the two Contracting Parties correspond to the determination of the exact conditions for guaranteeing mutual security including the guarantee of the security of the cities of Leningrad and Murmansk as well as the Murmansk railway, have deemed it necessary to conclude a Peace Treaty for these purposes and have appointed as their plenipotentiary representatives

"the Presidium of the Supreme Soviet of the Union of Soviet Socialist Republics:

"VYACHESLAV MIKHAILOVICH MOLOTOV—President of the Soviet of People's Commissars of the Union of Soviet Socialist Republics and People's Commissar for Foreign Affairs;

"ANDREI ALEKSANDROVICH ZHDANOV—member of the Presidium of the Supreme Soviet of the

Union of Soviet Socialist Republics;

"ALEKSANDR MIKHAILOVICH VASILEVSKI—  
Brigade Commander;

"the President of the Finnish Republic:

"RISTO RYTTI—the Prime Minister of the  
Cabinet of the Finnish Republic;

"YUKHO\* KUSTI\* PAASIKIVI—Minister;

"KARL RUDOLF VALDEN\*—General;

"VYAINNE\* VOIONMAA—Professor.

"The said plenipotentiary representatives, after reciprocal presentation of their plenipotentiary documents which were acknowledged to have been drawn up in the appropriate form and in complete order, have agreed with regard to the following:

*"Article 1.*

"Military operations between the Union of Soviet Socialist Republics and Finland shall cease immediately in accordance with the procedure provided in the Protocol attached to the present Treaty.

*"Article 2.*

"The national boundary between the Union of Soviet Socialist Republics and the Finnish Republic shall be established along a new line in accordance with which the entire Karelian isthmus with the city of Viborg (Viipuri) and Viborg bay with its islands; the western and northern shores of Lake Ladoga with the cities of Kexholm, Sortavala, and Suojärvi; a number of islands in the Gulf of Finland; territory to the east of Merkjärvi with the city of Kuolajärvi; and part of the Rybachi and Sredny peninsulas—in accordance with the map attached to the present Treaty—shall be included within the territory of the Union of Soviet Socialist Republics.

"A more detailed delineation of the boundary line shall be established by a mixed commission of representatives of the Contracting Parties, and such a commission must be

\* Transliterated from the Russian.

appointed within ten days from the date of signature of the present Treaty.

*"Article 3.*

"The two Contracting Parties undertake to refrain mutually from any attack upon each other, and not to conclude any alliance or participate in coalitions directed against one of the Contracting Parties.

*"Article 4.*

"The Finnish Republic agrees to rent to the Soviet Union for a period of thirty years, with the annual payment of eight million Finmarks by the Soviet Union, Hango peninsula and its surrounding waters within a radius of five miles to the south and east and of three miles to the west and north of the peninsula, as well as a number of islands adjacent to the peninsula—in accordance with the attached map—for the establishment of a naval base there capable of defending the entrance to the Gulf of Finland from aggression, and the Soviet Union shall be granted the right to maintain the requisite number of land and air armed forces there at its own expense for the purpose of defending the naval base.

"Within ten days from the moment that the present Treaty shall enter into effect, the Finnish Government shall withdraw all of its troops from Hango peninsula, and Hango peninsula with the adjacent islands shall be transferred to the administration of the Union of Soviet Socialist Republics, in accordance with the present article of the Treaty.

*"Article 5.*

"The Union of Soviet Socialist Republics undertakes to withdraw its troops from Petsamo province, which the Soviet state voluntarily ceded to Finland according to the Peace Treaty of 1920.

"Finland undertakes—as was provided in the Treaty of 1920—not to maintain warships and other armed ships in the waters along the Finnish coast of the Arctic Ocean, with the exception of armed ships of less than one hun-



dred tons displacement, of which Finland shall have the right to maintain an unlimited number, as well as to maintain not more than fifteen warships and other armed ships the tonnage of which may not exceed four hundred tons each.

"Finland undertakes—as was provided by the same Treaty—not to maintain submarines and armed aircraft in the said waters.

"Likewise Finland undertakes—as was provided by the same Treaty—not to construct naval ports, bases for a naval fleet or naval repair shops on this coast on a larger scale than is required for the above-mentioned ships and their armaments.

*"Article 6.*

"The Soviet Union and its citizens—as was provided by the Treaty of 1920—shall be granted the right of unrestricted transit through Petsamo province to Norway and return, and the Soviet Union shall be granted the right to establish a consulate in Petsamo province.

"Freight, which is transported through Petsamo province from the Union of Soviet Socialist Republics to Norway, as well as freight which is transported from Norway to the Union of Soviet Socialist Republics through the same province, shall not be subject to inspection and control, with the exception of that control which is necessary for regulation of transit communication, and shall be exempt from customs duties, transit, and other fees.

"The above-mentioned control of freight in transit shall be permitted only in the manner observed in such cases by the established practices of international communication.

"Citizens of the Union of Soviet Socialist Republics traveling to Norway or returning from Norway to the Union of Soviet Socialist Republics through Petsamo province, shall have the right of unrestricted travel on the basis of passports issued by the appropriate Soviet organs.

"Upon observation of the general regulations in effect, Soviet unarmed aircraft shall have the right to aerial communication be-

tween the Union of Soviet Socialist Republics and Norway across Petsamo province.

*"Article 7.*

"The Finnish Government shall grant to the Soviet Union the right of transit for freight between the Union of Soviet Socialist Republics and Sweden, and for the purpose of the development of this transit along the shortest railway route the Union of Soviet Socialist Republics and Finland consider it necessary for each Party to construct, if possible during 1940, on its own territory a railway uniting the city of Kandalaksha with the city of Kemijarvi.

*"Article 8.*

"Upon the entry of the present treaty into force, trade relations between the Contracting Parties shall be restored and for this purpose the Contracting Parties shall enter into negotiations for conclusion of a trade agreement.

*"Article 9.*

"The present Peace Treaty shall enter into effect immediately upon its signature and shall be subject to subsequent ratification.

"The exchange of instruments of ratification shall take place within ten days in the city of Moscow.

"The present Treaty is drawn up in two originals, each of which are in the Russian, Finnish, and Swedish languages, in the city of Moscow on March 12, 1940.

"V. MOLOTOV

"A. ZHDANOV

"A. VASILEVSKI

"RISTO\* RYTI

"YU. PAASIKIVI\*

"R. VALDEN\*

"VYAINEN\* VOIONMAA"

"PROTOCOL TO THE PEACE TREATY OF MARCH 12, 1940, BETWEEN THE UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS AND FINLAND

"The Contracting Parties shall establish the following order of cessation of military opera-

\* Transliterated from the Russian.

tions and of removal of troops across the state boundary established by the Treaty:

"1. Both sides shall cease military operations at 12 o'clock, Leningrad time, on March 13, 1940.

"2. Beginning at the time fixed for the cessation of military operations a neutral zone one kilometre wide shall be established between the positions of the advance detachments, and under this arrangement a military unit of one side which is on the territory of the other side, according to the new state boundary, shall be removed to the distance of one kilometre during the course of the first day.

"3. The removal of troops across the new state boundary and the advance of troops of the other side up to the boundary shall begin at 10 o'clock on March 15, 1940, along the entire length of the boundary from the Finnish gulf to Lieksa and at 10 o'clock on March 16 north of Lieksa. The removal shall be effected by daily marches of not less than seven kilometres in twenty-four hours, and the advance of troops of the other side shall proceed on the basis of a reckoning whereby there shall be a space of not less than seven kilometres between the rear units of the retreating troops and the advance units of the troops of the other side, moving up to the new boundary.

"4. The terms of removal on separate sectors of the state boundary shall be established, in accordance with paragraph 3, as follows:

"a) in the sector from the sources of the river Tuntajoki to Kuolajärvi, to Takala,\* and to the eastern shore of Lake Juokomajärvi, the removal of troops of both sides shall be completed by 20 o'clock on March 20, 1940;

"b) in the sector to the south of Kuhmonien in the region of Latva\* the removal of troops shall be completed by 20 o'clock on March 22, 1940;

"c) in the sector from Loppavaara\* to Värtsilä to the station Matkaselkä, the removal of troops of both sides shall be completed by 20 o'clock on March 26, 1940;

"d) in the sector from the station Matkaselkä to Koitsanlahti, the removal of troops shall be completed by 20 o'clock on March 22, 1940;

"e) in the sector from Koitsanlahti to the station Enso, the removal of troops shall be completed by 20 o'clock on March 25, 1940;

"f) in the sector from the station Enso to the island Bate\* the removal of troops shall be completed by 20 o'clock on March 19, 1940.

"5. The evacuation of the troops of the Red Army from the region of Petsamo shall be completed by April 10, 1940.

"6. In the removal of troops across the state frontier, the military authorities of both sides shall be obliged to take the necessary measures in the towns and localities transferred to the other side for their preservation, and to take suitable measures to ensure that the towns, villages, military and economic structures (bridges, dams, airdromes, arsenals, warehouses, railroad junctions, manufacturing enterprises, telegraph, electric stations) shall be safeguarded against damage and destruction.

"7. All questions which may arise from the transfer from one side to the other of regions, points, towns, and other objects indicated in point six of the present Protocol, shall be decided by representatives of both sides on the spot, for which purpose special delegates shall be designated by the military authorities on each basic line of movement of both armies.

"8. The exchange of military prisoners shall be conducted in as short a time as possible after the cessation of military operations, on the basis of a special agreement.

"V. MOLOTOV

"A. ZHDANOV

"A. VASILEVSKI

"RISTO\* RYTI

"YU. PAASIKIVI\*

"R. VALDEN\*

"VYAINÉ\* VOIONMAA"

## Legislation

An Act Authorizing the adoption for the Foreign Service of an accounting procedure in the matter of disbursement of funds appropriated for the Department of State. (Public, No. 483, 76th Cong., 3d sess.) 2 pp. 5c.

\* Transliterated from the Russian.

APRIL 27, 1940

457

An Act Making appropriations for the Executive Office and sundry independent executive bureaus, boards, commissions, and offices, for the fiscal year ending June 30, 1941, and for other purposes [including \$75,000 to be utilized in connection with the construction of the Pan American Highway provided under the Convention between the United States and the other

American republics on the Pan American Highway, signed at Buenos Aires December 23, 1936; and \$1,280,000 for foreign-service pay adjustment of officers and employees of the United States in foreign countries due to appreciation of foreign currencies]. (Public, No. 459, 76th Cong., 3d sess.) 34 pp. 10¢.

U. S. GOVERNMENT PRINTING OFFICE: 1940

For sale by the Superintendent of Documents, Washington, D. C.—Price 10 cents - - - - Subscription price, \$2.75 a year

PUBLISHED WEEKLY WITH THE APPROVAL OF THE DIRECTOR OF THE BUREAU OF THE BUDGET